

# ЛИФЛЯНДСКІЯ ГУБЕРНСКІЯ ВѢДОМОСТИ.

Годъ XXXII.

Лифляндскія Губернскія Вѣдомости выходятъ 3 раза въ недѣлю:  
по Понедѣльникамъ, Средамъ и Пятницамъ.  
Цена на годовое изданіе . . . 3 руб.  
Съ пересылкою по почтѣ . . . 5 „  
Съ доставкою на домъ . . . 4 „  
Подписка принимается въ Редакціи съмѣ Вѣдомостей въ зимѣ.

Die Livl. Gouv.-Ztg. erscheint wöchentlich 3 Mal: am Montag, Mittwoch u. Freitag.  
Der Abonnementspreis beträgt . . . 3 Rbl.  
Mit Uebersendung per Post . . . 5 „  
Mit Uebersendung ins Haus . . . 4 „  
Bestellungen werden in der Redaction dieses Blattes im Schloß entgegengenommen.



Частіи объявленія для напечатанія принимаются въ Лифляндской Губернской Типографіи ежедневно, за исключеніемъ воскресныхъ и праздничныхъ дней, отъ 7 часовъ утра до 7 часовъ по полудню.  
Плата за частныя объявленія:  
за строку въ одинъ столбецъ 8 коп.  
за строку въ два столбца 16 „

Privat-Annoncen werden in der Gouvernements-Druckerei täglich, mit Ausnahme der Sonn- und hohen Festtage, von 7 Uhr Morgens bis 7 Uhr Abends entgegengenommen.  
Der Preis für Privat-Anserate beträgt:  
für die einfache Zeile 8 Kop.  
für die doppelte Zeile 16 „

## Livländische Gouvernements-Zeitung.

XXXII. Jahrgang.

№ 25.

Пятница 2. Марта. — Freitag 2. März

1884.

Официальная Часть.

Officieller Theil.

Мѣстный Отдѣлъ.

Locale Abtheilung.

**№ 8.** Указъ Правительствующаго Сената. По указу Его Императорскаго Величества, Правительствующій Сенатъ слушалъ: во 1) рапортъ Министра Финансовъ, отъ 24. Января 1884 года за № 242, при коемъ представляетъ въ Правительствующій Сенатъ, для опубликованія, копія: 1) съ Высочайше утвержденного 17. Января 1884 года мнѣнія Государственнаго Совѣта объ увеличеніи государственнаго поземельнаго налога и 2) съ удостоеннаго Высочайшаго Его Императорскаго Величества утвержденія росписанія среднихъ по губерніямъ окладовъ государственнаго поземельнаго налога на десятину удобной земли и лѣса. Означенное мнѣніе Государственнаго Совѣта слѣдующаго содержания: Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ Департаментахъ Государственной Экономіи и Законотворенія и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ объ увеличеніи государственнаго поземельнаго налога, мнѣніемъ положилъ: I. Проектъ росписанія среднихъ по губерніямъ и областямъ окладовъ государственнаго поземельнаго налога на десятину удобной земли и лѣса поднести на Высочайшее Его Императорскаго Величества утвержденіе. II. Для взиманія государственнаго поземельнаго налога установить слѣдующія главные основанія: 1) Означенному налогу подлежатъ всѣ земли, облагаемыя, на основаніи приложенія къ ст. 55 устава о земскихъ повинностяхъ, мѣстными земскими сборами, кромѣ земель казенныхъ. 2) Общая сумма налога съ каждой губерніи и области опредѣляется, съ утвержденія Министра Финансовъ, помноженіемъ общаго числа десятинъ подлежащей обложенію земли на средній по губерніи или области окладъ налога съ десятины удобной земли и лѣса, означенный въ росписаніи, утверждаемомъ въ законодательномъ порядкѣ. 3) Сумма налога, назначенная Министромъ Финансовъ (п. 2) на губернію или область, распределяется между уѣздами губерніи земскимъ собраніемъ, соотвѣтственно количеству и цѣнности или доходности земель каждой уѣзда. Сумма же налога, назначенная губерніи земскимъ собраніемъ на уѣздъ, распределяется между землями отдѣльныхъ владѣній уѣздной земскою управою, на основаніяхъ, устанавливаемыхъ уѣзднымъ земскимъ собраніемъ для раскладки мѣстныхъ земскихъ сборовъ. **Примѣчаніе 1.** Въ губерніяхъ, гдѣ не введены земскія учрежденія, распределеніе назначенной на губернію суммы налога между уѣздами и, въ предѣлахъ уѣздовъ, между отдѣльными землевладѣльцами, по соображенію съ цѣнностью или доходностью земель, возлагается на соединенное присутствіе губернскаго распорядительнаго комитета и губернскаго по крестьянскимъ дѣламъ присутствія. Въ составъ соединеннаго присутствія приглашаются начальникомъ губерніи, для участія съ правомъ голоса въ означенномъ распределеніи налога, мѣстные землевладѣльцы, отъ двухъ до трехъ лицъ на каждый уѣздъ. Постановленія соединеннаго присутствія представляются на утвержденіе Министра Финансовъ. **Примѣчаніе 2.** Раскладка налога между уѣздами и между отдѣльными землевладѣльцами возлагается: въ Курляндской губерніи — на губернский распорядительный комитетъ, съ участіемъ лицъ, приглашаемыхъ въ оный для раскладки мѣстныхъ земскихъ сборовъ; въ Эстляндской и Лифляндской губерніяхъ — на учрежденія, указанныя въ п. 4 и 5 Высочайше утвержденного 5. Мая 1881 г. мнѣнія Государственнаго Совѣта; въ Терской и Кубанской областяхъ — на областныя правленія. Постановленія всѣхъ означенныхъ учрежденій представляются на утвержденіе Министра Финансовъ. 4) Установленные указаннымъ въ предъидущихъ пунктахъ порядкомъ, суммы поземельнаго налога съ каждой губерніи и области и съ каждого уѣзда должны быть, во всякомъ случаѣ, распределены сполна: первая — между уѣздами, а послѣдняя — между плательщиками налога. 5) Уѣздныя земскія управы доставляютъ казеннымъ палатамъ ежегодно, не позже 1. Ноября, списки всѣхъ землевладѣльцевъ, съ показаніемъ количества принадлежащей каждому изъ нихъ земли, по угодьямъ и разрядамъ, и причитающейся отдѣльно съ каждого владѣнія суммы налога. Въ случаѣ недоставленія этихъ свѣдѣній къ 1. Ноября, казенная палата опредѣляетъ налогъ съ каждаго плательщика въ размѣрѣ предшествовавшаго года. **Примѣчаніе 3.** Въ губерніяхъ, гдѣ не введены земскія учрежденія, сообщеніе казеннымъ палатамъ необходимыхъ свѣдѣній для составленія окладныхъ листовъ возлагается на учрежденія, поименованныя въ примѣчаніяхъ къ п. 3. III. Установленнымъ въ ст. II порядкомъ взиманія государственнаго поземельнаго налога и упомянутое въ ст. I росписаніе среднихъ окладовъ сего налога по губерніямъ и областямъ, по

**№ 8.** Мѣсто Синагоги. На Высочайшемъ повелѣніи Его Императорскаго Величества, Правительствующій Сенатъ слушалъ: во 1) рапортъ Министра Финансовъ, отъ 24. Января 1884 года за № 242, при коемъ представляетъ въ Правительствующій Сенатъ, для опубликованія, копія: 1) съ Высочайше утвержденного 17. Января 1884 года мнѣнія Государственнаго Совѣта объ увеличеніи государственнаго поземельнаго налога и 2) съ удостоеннаго Высочайшаго Его Императорскаго Величества утвержденія росписанія среднихъ по губерніямъ окладовъ государственнаго поземельнаго налога на десятину удобной земли и лѣса. Означенное мнѣніе Государственнаго Совѣта слѣдующаго содержания: Государственный Совѣтъ, въ Соединенныхъ Департаментахъ Государственной Экономіи и Законотворенія и въ Общемъ Собраніи, рассмотрѣвъ представленіе Министра Финансовъ объ увеличеніи государственнаго поземельнаго налога, мнѣніемъ положилъ: I. Проектъ росписанія среднихъ по губерніямъ и областямъ окладовъ государственнаго поземельнаго налога на десятину удобной земли и лѣса поднести на Высочайшее Его Императорскаго Величества утвержденіе. II. Для взиманія государственнаго поземельнаго налога установить слѣдующія главные основанія: 1) Означенному налогу подлежатъ всѣ земли, облагаемыя, на основаніи приложенія къ ст. 55 устава о земскихъ повинностяхъ, мѣстными земскими сборами, кромѣ земель казенныхъ. 2) Общая сумма налога съ каждой губерніи и области опредѣляется, съ утвержденія Министра Финансовъ, помноженіемъ общаго числа десятинъ подлежащей обложенію земли на средній по губерніи или области окладъ налога съ десятины удобной земли и лѣса, означенный въ росписаніи, утверждаемомъ въ законодательномъ порядкѣ. 3) Сумма налога, назначенная Министромъ Финансовъ (п. 2) на губернію или область, распределяется между уѣздами губерніи земскимъ собраніемъ, соотвѣтственно количеству и цѣнности или доходности земель каждой уѣзда. Сумма же налога, назначенная губерніи земскимъ собраніемъ на уѣздъ, распределяется между землями отдѣльныхъ владѣній уѣздной земскою управою, на основаніяхъ, устанавливаемыхъ уѣзднымъ земскимъ собраніемъ для раскладки мѣстныхъ земскихъ сборовъ. **Примѣчаніе 1.** Въ губерніяхъ, гдѣ не введены земскія учрежденія, распределеніе назначенной на губернію суммы налога между уѣздами и, въ предѣлахъ уѣздовъ, между отдѣльными землевладѣльцами, по соображенію съ цѣнностью или доходностью земель, возлагается на соединенное присутствіе губернскаго распорядительнаго комитета и губернскаго по крестьянскимъ дѣламъ присутствія. Въ составъ соединеннаго присутствія приглашаются начальникомъ губерніи, для участія съ правомъ голоса въ означенномъ распределеніи налога, мѣстные землевладѣльцы, отъ двухъ до трехъ лицъ на каждый уѣздъ. Постановленія соединеннаго присутствія представляются на утвержденіе Министра Финансовъ. **Примѣчаніе 2.** Раскладка налога между уѣздами и между отдѣльными землевладѣльцами возлагается: въ Курляндской губерніи — на губернский распорядительный комитетъ, съ участіемъ лицъ, приглашаемыхъ въ оный для раскладки мѣстныхъ земскихъ сборовъ; въ Эстляндской и Лифляндской губерніяхъ — на учрежденія, указанныя въ п. 4 и 5 Высочайше утвержденного 5. Мая 1881 г. мнѣнія Государственнаго Совѣта; въ Терской и Кубанской областяхъ — на областныя правленія. Постановленія всѣхъ означенныхъ учрежденій представляются на утвержденіе Министра Финансовъ. 4) Установленные указаннымъ въ предъидущихъ пунктахъ порядкомъ, суммы поземельнаго налога съ каждой губерніи и области и съ каждого уѣзда должны быть, во всякомъ случаѣ, распределены сполна: первая — между уѣздами, а послѣдняя — между плательщиками налога. 5) Уѣздныя земскія управы доставляютъ казеннымъ палатамъ ежегодно, не позже 1. Ноября, списки всѣхъ землевладѣльцевъ, съ показаніемъ количества принадлежащей каждому изъ нихъ земли, по угодьямъ и разрядамъ, и причитающейся отдѣльно съ каждого владѣнія суммы налога. Въ случаѣ недоставленія этихъ свѣдѣній къ 1. Ноября, казенная палата опредѣляетъ налогъ съ каждаго плательщика въ размѣрѣ предшествовавшаго года. **Примѣчаніе 3.** Въ губерніяхъ, гдѣ не введены земскія учрежденія, сообщеніе казеннымъ палатамъ необходимыхъ свѣдѣній для составленія окладныхъ листовъ возлагается на учрежденія, поименованныя въ примѣчаніяхъ къ п. 3. III. Установленнымъ въ ст. II порядкомъ взиманія государственнаго поземельнаго налога и упомянутое въ ст. I росписаніе среднихъ окладовъ сего налога по губерніямъ и областямъ, по

В ы с о ч а й ш е м ь утвержденіи этого росписанія, привести въ дѣйствіе съ 1. Января 1884 года. IV. Обязать подлежащія учрежденія (ст. II п. 5 и прим. къ оному) доставить казеннымъ палатамъ къ 1. Апрѣля 1884 года необходимыя свидѣнія для составленія окладныхъ листовъ по государственному поземельному налогу на тотъ годъ. Въ случаѣ же недоставленія этихъ свидѣній къ назначенному сроку, начислять налогъ на земли по окладамъ 1883 г., съ увеличеніемъ оныхъ въ такомъ размѣрѣ, какой будетъ указанъ Министромъ Финансовъ, по соображенію съ размѣромъ увеличенія всей суммы налога съ губерніи; и V. Въ тѣхъ селеніяхъ, по коимъ государственный поземельный налогъ въ 1884 г. будетъ увеличенъ противъ оклада 1883 г. на большую сумму, сравнительно съ тою, на какую будетъ понижена съ 1884 г. подушная подать по тому же селенію, въ силу В ы с о ч а й ш а г о повелѣнія 14. Мая 1883 г., допустить дальнѣйшее пониженіе этой подати въ такомъ размѣрѣ, чтобы общая сумма сбавки пониженной подати равнялась суммѣ, на которую увеличится поземельный налогъ съ селенія. На мѣтѣи написано: Его Императорское Величество воспоследовавшее мнѣніе въ Общемъ Собраніи Государственнаго Совѣта, объ увеличеніи государственнаго поземельнаго налога, В ы с о ч а й ш е утвердить соизволивъ и повелѣлъ исполнить. Подпи- с а л ь : Предсѣдатель Государственнаго Совѣта М и х а и л ь. 17. Января 1884 года; и во 2) Средніе по губерніямъ оклады государственнаго позе- мельнаго налога на десятину удобной земли и лѣса. Приказали: О таковомъ В ы с о ч а й ш е утвержденномъ мнѣніи Государственнаго Совѣта, для свидѣнія и должнаго, въ чемъ до кого касаться будетъ, исполненія послать указы. Объ увеличеніи государственнаго поземель- наго налога.

По 1. Департаменту отъ 7. Февраля 1884 года, № 1962.

На подлинномъ Собственнаго Его Императорскаго Величества рукою написано: Въ С.-Петербургѣ 17. Января 1884 г. „Вѣтъ по сему“.

Средніе по губерніямъ склады Государственнаго поземельнаго налога на десятину удобной земли и лѣса.

| Г У Б Е Р Н І И.      | О к л а д ь. |  |
|-----------------------|--------------|--|
|                       | Копѣйки.     |  |
| Эстляндская . . . . . | 1 1/4        |  |
| Лифляндская . . . . . | 5 1/2        |  |
| Курляндская . . . . . | 10           |  |

№ 9. Между 16 и 28 числами Апрѣля мѣсяца 1884 года подлежатъ по раскладкѣ уплатѣ въ Лифляндскую Дворянскую Кассу слѣдующіе вносы, а именно:

А. Вносы къ земскимъ повинностямъ, въ которыхъ участвуютъ всѣ казенныя имѣнія, пастораты, частныя, фундушныя и городскія имѣнія, а именно:

|   |        |      |    |      |
|---|--------|------|----|------|
| 1) на погашеніе займовъ по постройкѣ Рижско-Псковскаго шоссе . . . . .  | 28,626 | руб. | 81 | коп. |
| 2) на ремонтъ Рижско-Энгельгардтскаго шоссе . . . . .   | 9,113  | "    | 79 | "    |
| 3) на содержаніе канцелярій уѣздныхъ Оспенныхъ Комитетовъ . . . . .   | 307    | "    | 13 | "    |
| 4) на распространеніе прививанія предохранитель- ной оспы . . . . .   | 316    | "    | 38 | "    |
| 5) расходы на содержаніе 8 Орднунгсгерихтовъ . . . . .  | 32,018 | "    | 40 | "    |
| 6) вознагражденіе за выдачу Орднунгсгерихтами торговыхъ свидѣтельствъ и билетовъ . . . . .                          | 800    | "    | —  | "    |
| 7) на суточные лицамъ, сопровождающимъ войска и рекрутъ . . . . .   | 167    | "    | 61 | "    |
| 8) расходы на содержаніе экзекуціонныхъ служи- телей Орднунгсгерихтовъ . . . . .                                    | 300    | "    | —  | "    |
| 9) расходы на содержаніе полицейскихъ служителей въ Вольдераа и полицейскаго писаря и сторожа въ Дуббелнѣ . . . . . | 1,260  | "    | —  | "    |
| 10) на содержаніе полицейскаго помѣщенія въ Вольдераа . . . . .   | 50     | "    | —  | "    |
| 11) на суточные чиновникамъ, командированнымъ въ губернію по дѣламъ службы . . . . .                                | 301    | "    | 65 | "    |
| 12) расходы на содержаніе казенныхъ тюремъ . . . . .  | 15,019 | "    | 83 | "    |
| 13) на содержаніе этапныхъ станцій . . . . .  | 558    | "    | 25 | "    |
| 14) на чрезвычайныя полицейскіе расходы . . . . .   | 5,084  | "    | 78 | "    |
| 15) на содержаніе Лифляндской Губернской Комисіи Народнаго Продовольствія . . . . .                                 | 285    | "    | 71 | "    |
| 16) на издержки по народной переписи . . . . .  | 84     | "    | 40 | "    |
| 17) на содержаніе Лифляндскаго Губернскаго Стати- стическаго Комитета . . . . .                                     | 1,478  | "    | 28 | "    |
| 18) на содержаніе Комисіи по крестьянскимъ дѣламъ . . . . .   | 500    | "    | —  | "    |
| 19) на содержаніе Комисіи для разбора дѣлъ отно- сящихся до поземельной повинности . . . . .                        | 690    | "    | 90 | "    |
| 20) издержки на содержаніе уѣздныхъ по воинской повинности присутствій . . . . .                                    | 15,372 | "    | 03 | "    |
| 21) на отопленіе губернаторской квартиры . . . . .  | 3,302  | "    | 45 | "    |
| 22) жалованье врача въ Вольдераа . . . . .  | 200    | "    | —  | "    |
| 23) на отчужденіе грантовыхъ ямъ . . . . .  | 1,595  | "    | 85 | "    |
| 24) издержки по печатанію латышскаго и вѣтскаго народныхъ указателей . . . . .                                      | 905    | "    | 33 | "    |
| 25) расходы по печатанію патентовъ о вносахъ въ дворянскую кассу земскихъ повинностей . . . . .                     | 73     | "    | —  | "    |
| 26) расходы на леченіе венерическихъ больныхъ . . . . .   | 368    | "    | 13 | "    |
| 27) квартирные деньги для секретаря Пернопскаго Ландгерихта въ Феллинѣ . . . . .                                    | 200    | "    | —  | "    |
| 28) на содержаніе дома умалишенныхъ въ г. Дерптѣ . . . . .  | 1,000  | "    | —  | "    |
| 29) расходы на пересылку подсудимыхъ въ Сибирь . . . . .  | 2,003  | "    | 84 | "    |
| 30) пособія семействамъ запасныхъ воинскихъ чи- новъ, павшихъ въ войнѣ съ турками . . . . .                         | 2,525  | "    | 17 | "    |
| 31) расходы по принятію предохранительныхъ мѣръ отъ чумы рогатаго скота . . . . .                                   | 70     | "    | —  | "    |
| 32) расходы по обученію бабоекъ . . . . .   | 566    | "    | 62 | "    |
| 33) расходы для комисіи по введенію десятиннаго налога . . . . .  | 2,740  | "    | 23 | "    |

vernements und Provinzen ist, nach Allerhöchster Bestätigung dieses Verzeich- nisses, mit dem 1. Januar 1884 in Kraft zu setzen. IV. Die betreffenden Institutionen (Art. II Pkt. 5 und Anmerkung zu demselben) sind verpflichtet, die zur Aufertigung der Oskladlisten für die Reichsgrundsteuer für das Jahr 1884 erforderlichen Auskünfte den Kameralhöfen zum 1. April 1884 zu überreichen. Falls aber diese Auskünfte nicht zu dem festgesetzten Termin überreicht worden, ist die Steuer für die Ländereien nach den Beträgen des Jahres 1883 zu berechnen, mit Erhöhung derselben in dem Maße, wie es vom Finanzminister nach Maßgabe der Erhöhung der ganzen Steuersumme für das Gouvernement bestimmt wird. V. In denjenigen Ansiedelungen, in denen die Reichsgrundsteuer im Jahre 1884 um eine größere Summe gegen den Betrag des Jahres 1883 erhöht wird, als um welche die Kopfsteuer in dieser Ansiedelung kraft des Allerhöchsten Befehls vom 14. Mai 1883 ermäßigt wird, ist eine weitere Ermäßigung dieser letzteren Steuer in einem solchen Betrage zulässig, daß die Gesamtsumme der Herab- setzung der ermäßigten Kopfsteuer der Summe gleichkommt, um welche die Grund- steuer für die Ansiedelung erhöht wird. Auf diesem Gutachten steht geschrieben: Seine Kaiserliche Majestät haben das in der allgemeinen Versammlung des Reichsraths erfolgte Gutachten betreffend die Erhöhung der Reichsgrundsteuer, Allerhöchst zu bestätigen geruht und zu erfüllen befohlen. Unterschriften: Der Vorsitzende des Reichsraths Michael. Den 17. Januar 1884. 2) Die Durchschnittsbeträge der Reichsgrundsteuer für eine Dessätine nutzbaren Landes und Wald. Befohlen: Ueber obiges Allerhöchst bestätigte Gutachten des Reichsraths zur Wissenschaft und schuldigen Erfüllung Seitens derer, die es betrifft, Ukase zu erlassen.

Betreffend die Erhöhung der Reichsgrundsteuer. Aus dem 1. Departement vom 7. December 1884 Nr. 1962.

Auf dem Originale steht von Seiner Kaiserlichen Majestät Eigener Hand geschrieben. St. Petersburg, den 17. Januar 1884. „Dem sei also.“

Durchschnittsbeträge der Reichsgrundsteuer in den Gouvernements für eine Dessätine nutzbaren Landes und Wald.

| G o u v e r n e m e n t s. | Durchschnitts- faß. |  |
|----------------------------|---------------------|--|
|                            | Kopeken.            |  |
| Estland . . . . .          | 1 1/4               |  |
| Livland . . . . .          | 5 1/2               |  |
| Kurland . . . . .          | 10                  |  |

№ 9. Zwischen dem 16. und 28. April c. sind die repartitionsmäßigen Beiträge zur Livländischen Ritter-Casse zu entrichten:

A. An Landesabgaben, an denen sämtliche Kronsgüter, die Pastorate, Privat-, Stifts- und Städtgüter theilnehmen, und zwar:

|  |        |      |    |      |
|--|--------|------|----|------|
| 1) Abzahlungen auf Riga-Pleskauische Chaussee- Darlehne . . . . .                                      | 28,626 | Rbl. | 81 | Kop. |
| 2) Remontekosten der Riga-Engelhardtshofischen Chaussee . . . . .                                      | 9,113  | "    | 79 | "    |
| 3) Kasseigelder des Kreis-Schutzplattern-Impfungs-Comités . . . . .                                    | 307    | "    | 13 | "    |
| 4) Ausbreitung der Schutzplattern-Impfung . . . . .  | 316    | "    | 38 | "    |
| 5) Ausgaben für die 8 Ordnungsgerichte . . . . .   | 32,018 | "    | 40 | "    |
| 6) Denselben für das Ausreißten der Handels- und Budenscheine . . . . .                                | 800    | "    | —  | "    |
| 7) Diäten für Militär- und Refrutenbegleitungen . . . . .  | 167    | "    | 61 | "    |
| 8) Ausgaben für Executionsdiener der Ordnungsgerichte . . . . .  | 300    | "    | —  | "    |
| 9) " " Polizeidiener in der Volderaa und für einen Polizeischreiber und Schußmann in Dubbeln . . . . . | 1,260  | "    | —  | "    |
| 10) " " das Polizeilocal in der Volderaa . . . . .   | 50     | "    | —  | "    |
| 11) " " Diäten für ins Gouvernement delegirte Beamte . . . . .   | 301    | "    | 65 | "    |
| 12) " " die Kronsgefängnisse . . . . .   | 15,019 | "    | 83 | "    |
| 13) " " die Etappestationen . . . . .  | 558    | "    | 25 | "    |
| 14) " " extraordinaire Polizeizwecke . . . . .   | 5,084  | "    | 78 | "    |
| 15) " " die Livländ. Verforgungs-Commission . . . . .  | 285    | "    | 71 | "    |
| 16) " " die Seelen-Umschreibungs-Commission . . . . .  | 84     | "    | 40 | "    |
| 17) " " den Livländischen statistischen Comité . . . . .   | 1,478  | "    | 28 | "    |
| 18) " " die Commission in Bauersachen . . . . .  | 500    | "    | —  | "    |
| 19) " " die Realassen-Commission . . . . .   | 690    | "    | 90 | "    |
| 20) " " die Kreis-Wehrpflicht-Commission . . . . .   | 15,372 | "    | 03 | "    |
| 21) " " die Beheizung d. Gouvernementswohnung . . . . .  | 3,302  | "    | 45 | "    |
| 22) " " den Arzt in der Volderaa . . . . .   | 200    | "    | —  | "    |
| 23) " " Expropriation von Grundgruben . . . . .  | 1,595  | "    | 85 | "    |
| 24) " " den Druck des Lettischen und Estni- schen Volksanzeigers . . . . .                             | 905    | "    | 33 | "    |
| 25) " " den Druck der Patente über Landes- beiträge . . . . .  | 73     | "    | —  | "    |
| 26) " " Ankosten von Syphilisfranken . . . . .   | 368    | "    | 13 | "    |
| 27) Quartiergelder des Bernauschen Landgerichts-Secret. in Fellin . . . . .                            | 200    | "    | —  | "    |
| 28) Ausgaben für die Irrenanstalt in Dorpat . . . . .  | 1,000  | "    | —  | "    |
| 29) " nach Sibirien Verschiede . . . . .   | 2,003  | "    | 84 | "    |
| 30) Unterstügungen von Familien im Türkenkriege um- gekommener Reservisten . . . . .                   | 2,525  | "    | 17 | "    |
| 31) Schutzmaßregeln gegen Minderpest . . . . .   | 70     | "    | —  | "    |
| 32) Unterrichtskosten für Hebammen . . . . .   | 566    | "    | 62 | "    |
| 33) Ausgaben für die Dessätinensteuer-Engpöle . . . . .  | 2,740  | "    | 23 | "    |
| 34) " " den Traduttore für Landesbehörden . . . . .  | 900    | "    | —  | "    |
| 35) Ausgaben infolge der Malariaepidemie im Werroschen . . . . .                                       | 202    | "    | 75 | "    |
| 37) Ausgaben für die Gemeinde-Delegirten zur Krönung . . . . .   | 800    | "    | 06 | "    |
| 37) Wagenzulage für die 27 Kirchpleißgerichte pro 20. Februar 1884/1885 . . . . .                      | 13,500 | "    | —  | "    |

Summa 143,289 Rbl. 38 Kop.

Hiervon sind in Abzug zu bringen die vom Liv- ländischen Kameralhofe zurückerstatteten, im Jahre 1883 zur Wagtrug von Conserven der nationalen Presse repa- riren und der Gouvernements-Kantei eingezahlten . . . . . 1,400 " — "

Nett 141,889 Rbl. 38 Kop.

|   |                             |
|---|-----------------------------|
| 34) на содержание переводчика для земских присутственных мест                                   | 900 руб. — коп.             |
| 35) расходы по прекращению кровяного поноса между населением Верроского уезда                   | 202 " 75 "                  |
| 36) расход по отпавке крестьянских депутатов, для участия при священном короновании             | 800 " 06 "                  |
| 37) добавочное жалование для чиновников 27 приходских судов за время с 20. Февраля 1884/1885 г. | 13,500 " — "                |
| <b>Итого</b>  | <b>143,289 руб. 38 коп.</b> |

Из сей суммы подлежат вычету возвращенные Лиоляндскою Казенною Палатою внесенные в Губервское Казначейство по раскладу 1883 г. на выдачу жалования цензорам местной народной печати 1,400 " — "

Затѣмъ остается 141,889 руб. 38 коп.

**В. Разрѣшенные дворянством на 1884 годъ общіе вносы, въ коихъ по земскому списку мызныхъ угодій 1878 г. (см. печатный указъ № 107 1878 г.) участвуютъ все частныя, фундушныя и городскія имѣнія, а именно:**

издержки по представительству и делегациямъ земства, на сопровождение рекрутъ и войскъ, содержание разныхъ Коммисій, квартирные деньги для членовъ Говархтхт, добавочное жалование для приходскихъ судовъ по 500 рублей въ годъ, на содержание земскихъ школъ и церквей, почтовыхъ станцій и вольныхъ почтъ, пенсіи и пособия, наконецъ все на послѣднемъ ландтагѣ и конвентомъ разрѣшенные вносы и другіе разнаго рода расходы, всего на 184,281 рублей и 61 копейку.

**С. На жалованья для чиновниковъ приходскихъ судовъ а именно:**

- 1) съ крестьянъ, по 4 коп. съ каждой мужского пола ревизской души обществъ казенныхъ имѣній, пасторатовъ, фундушныхъ и городскихъ имѣній;
- 2) съ дворовъ всехъ казенныхъ имѣній и пасторатовъ, равно и съ дворовъ имѣній не внесенныхъ въ земскій списокъ мызныхъ угодій 1878 года приходовъ Динаминдскаго и Стенгольмскаго, имѣнія Вальтерсгофъ въ Шлокскомъ приходѣ, равно и Дерптскихъ, Венденскихъ и Валкскихъ городскихъ имѣній — по 1 рублю 79 коп. съ гакена или  $2\frac{23}{100}$  коп. съ талера по земскому списку 1832 года, и наконецъ
- 3) съ дворовъ всехъ прочихъ частныхъ и городскихъ имѣній по 3 руб. 55 коп. съ гакена или  $4\frac{43}{100}$  коп. по земскому списку мызныхъ угодій 1878 года.

**Д. Уѣздные вносы, въ коихъ участвуютъ все частныя и городскія имѣнія, но мѣрѣ земскаго списка мызныхъ угодій 1878 года и все дворы частныхъ имѣній приходовъ Динаминдъ и Стенгольмъ и мыза Вальтерсгофъ въ Шлокскомъ приходѣ по земскому списку 1832 года — которыя, со включеніемъ вносовъ разрѣшенныхъ на послѣднихъ уѣздныхъ собраніяхъ, составляютъ:**

|                         |                   |
|-------------------------|-------------------|
| 1) въ Рижскомъ уѣздѣ    | 7,599 руб. 21 коп |
| 2) " Вольмарскомъ уѣздѣ | 7,986 " 59 "      |
| 3) " Венденскомъ уѣздѣ  | 5,793 " 77 "      |
| 4) " Валкскомъ уѣздѣ    | 6,446 " 71 "      |
| 5) " Дерптскомъ уѣздѣ   | 14,380 " 52 "     |
| 6) " Верроскомъ уѣздѣ   | 12,168 " 90 "     |
| 7) " Перновскомъ уѣздѣ  | 4,488 " 01 "      |
| 8) " Феллинскомъ уѣздѣ  | 6,032 " 33 "      |

По сему имѣютъ внести въ дворянскую кассу:

**I. Все казенныя имѣнія и пастораты, равно и имѣнія Динаминдскаго и Стенгольмскаго приходовъ и имѣнія Вальтерсгофъ по мѣрѣ земскаго списка 1832 года:**

на покрытіе издержекъ поименованныхъ въ ст. А (земскія повинности) съ гакена 18 рублей 90 коп., или съ талера  $2\frac{23}{8}$  коп.  
на покрытіе издержекъ поименованныхъ въ ст. С. (жалованья для чиновниковъ приходскихъ судовъ) съ гакена 1 рубль 79 коп. или съ талера  $2\frac{19}{80}$  коп.

## II. Частныя и городскія имѣнія:

### а) въ Рижскомъ уѣздѣ:

|  |  |  |
|--|--|--|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к.     | — к.                                     |
| " " " " В (общіе вносы)                              | — " 61                                   | "  |
| " " " " С (жалованья прих. суд.)                     | — " 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>    | "  |
| " " " " Д (уѣздные вносы)                            | — " 19 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>      | "  |
| <b>Итого</b>   | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> к.</b> | <b>85<sup>33</sup>/<sub>100</sub> к.</b> |

### б) въ Вольмарскомъ уѣздѣ:

|  |  |  |
|--|--|--|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к.     | — к.                                     |
| " " " " В (общіе вносы)                              | — " 61                                   | "  |
| " " " " С (жалованья прих. суд.)                     | — " 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>    | "  |
| " " " " Д (уѣздные вносы)                            | — " 18 <sup>6</sup> / <sub>10</sub>      | "  |
| <b>Итого</b>   | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> к.</b> | <b>83<sup>93</sup>/<sub>100</sub> к.</b> |

### в) въ Венденскомъ уѣздѣ:

|  |  |   |
|--|--|---|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к.     | — к.                                    |
| " " " " В (общіе вносы)                              | — " 61                                   | "                                       |
| " " " " С (жалованья прих. суд.)                     | — " 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>    | "                                       |
| " " " " Д (уѣздные вносы)                            | — " 16 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>      | "                                       |
| <b>Итого</b>   | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> к.</b> | <b>82<sup>3</sup>/<sub>100</sub> к.</b> |

### г) въ Валкскомъ уѣздѣ:

|  |  |   |
|--|--|---|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к.     | — к.                                    |
| " " " " В (общіе вносы)                              | — " 61                                   | "                                       |
| " " " " С (жалованья прих. суд.)                     | — " 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>    | "                                       |
| " " " " Д (уѣздные вносы)                            | — " 16 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>      | "                                       |
| <b>Итого</b>   | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> к.</b> | <b>82<sup>3</sup>/<sub>100</sub> к.</b> |

### е) въ Дерптскомъ уѣздѣ:

|  |  |   |
|--|--|---|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к.     | — к.                                    |
| " " " " В (общіе вносы)                              | — " 61                                   | "                                       |
| " " " " С (жалованья прих. суд.)                     | — " 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>    | "                                       |
| " " " " Д (уѣздные вносы)                            | — " 24 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>      | "                                       |
| <b>Итого</b>   | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> к.</b> | <b>90<sup>3</sup>/<sub>100</sub> к.</b> |

**В. An allgemeinen ritterschaftlichen Willigungen pro 1884, an denen sämtliche Privat-, Stifts- und Stadtgüter, nach Maßgabe der Hofeslandhufenrolle vom Jahre 1878 (Patent Nr. 107 vom Jahre 1878) theilnehmen und zwar:**

die Ausgaben zu den Landes-Repräsentations- und Delegationskosten, Refruten- und Militär-Begleitungskosten, Kosten verschiedener Commissionen, Quartiergelder für die Hofgerichtsglieder, Wagenzulage für die Kirchspielsgerichte à 500 Rbl., die Kosten für das Kirchen- und Schulwesen, für die Stationen und Fahrgelegenheiten, Pensionen und Unterstützungen, endlich sämtliche vom letzten Landtage und vom Convente gemachten Bewilligungen und andere diverse Ausgaben im Gesamtbetrage von 184,281 Rbl. 61 Kop.

## C. Zu den Kirchspielsgerichts-Gebalten und zwar:

- 1) Von der Bauerschaft, nämlich von jeder männlichen Revisionseele der Gemeinden publ. Güter, der Pastorate, Stifts- und Stadtgüter zu 4 Kop.;
- 2) von den Höfen aller publ. Güter und der Pastorate, sowie von den Höfen der nicht in der Hofeslandhufenrolle von 1878 verzeichneten Güter des Dänamündschen und Steenholmschen Kirchspiels, vom Gute Waltershof im Schloßschen Kirchspiel, sowie von den Dorpatschen, Wendenschen und Walfschen Stadtgütern zu 1 Rbl. 79 Kop. pro Hufen oder  $2\frac{23}{100}$  Kop. pro Thaler der Landrolle von 1832, und endlich
- 3) von den Höfen aller übrigen Privat- und Stadtgüter zu 3 Rbl. 55 Kop. pro Hufen oder  $4\frac{43}{100}$  Kop. vom Thaler der Hofeslandrolle von 1878.

**D. An Kreiswilligungen, an denen alle Privat- und Stadtgüter, nach Maßgabe der Hofeslandrolle von 1878 und alle Höfe der Privatgüter der Kirchspiele Dänamünde und Steenholm, sowie das Gut Waltershof im Schloßschen Kirchspiel nach der Hufenrolle von 1832 theilnehmen und zwar mit Einschluß der von den letzten Kreisversammlungen votirten Kreiswilligungen:**

|                        |                    |
|------------------------|--------------------|
| 1) im Rigaschen Kreise | 7,599 Rbl. 21 Kop. |
| 2) " Wolmarschen       | 7,986 " 59 "       |
| 3) " Wendenschen       | 5,793 " 77 "       |
| 4) " Walfschen         | 6,446 " 71 "       |
| 5) " Dorpatschen       | 14,380 " 52 "      |
| 6) " Werroschen        | 12,168 " 90 "      |
| 7) " Pernauschen       | 4,488 " 01 "       |
| 8) " Fellinschen       | 6,032 " 33 "       |

Demnach haben zu zahlen:

**I. Die publicen Güter und Pastorate, sowie die Güter der Kirchspiele Dänamünde und Steenholm und das Gut Waltershof nach Maßgabe der Landrolle von 1832:**

Zu den sub A (Landesprästandten) erwähnten Zahlungen pro Hufen 18 Rbl. 90 Kop., oder pro Thaler  $2\frac{23}{8}$  Kop.

Zu den sub C (Kirchspielsgerichtsgebälte) erwähnten Zahlungen pro Hufen 1 Rbl. 79 Kop., oder pro Thaler  $2\frac{19}{80}$  Kop.

## II. Die Privat- und Stadtgüter:

### a) im Rigaschen Kreise:

| zu den sub A (Landesprästandten)     | erwähnten Zahlungen                      | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> R.     | pro Thaler der Hufenrolle von 1881. | pro Thaler der Hofeslandrolle v. 1878. |
|--------------------------------------|--|--|-------------------------------------|--|
| " " " B (Landeswilligungen)          | "  | —  | —                                   | 61                                     |
| " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "  | —  | —                                   | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>      |
| " " " D (Kreiswilligungen)           | "  | —  | —                                   | 19 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>        |
| <b>Summa</b>                         | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> R.</b> | <b>85<sup>33</sup>/<sub>100</sub> R.</b> |                                     |  |

### b) im Wolmarschen Kreise:

| zu den sub A (Landesprästandten)     | erwähnten Zahlungen                      | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> R.     | — R.                              |
|--------------------------------------|--|--|-----------------------------------|
| " " " B (Landeswilligungen)          | "  | —  | 61                                |
| " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "  | —  | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> |
| " " " D (Kreiswilligungen)           | "  | —  | 18 <sup>6</sup> / <sub>10</sub>   |
| <b>Summa</b>                         | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> R.</b> | <b>83<sup>93</sup>/<sub>100</sub> R.</b> |                                   |

### c) im Wendenschen Kreise:

| zu den sub A (Landesprästandten)     | erwähnten Zahlungen                      | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> R.    | — R.                              |
|--------------------------------------|--|---|-----------------------------------|
| " " " B (Landeswilligungen)          | "  | —                                       | 61                                |
| " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "  | —                                       | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> |
| " " " D (Kreiswilligungen)           | "  | —                                       | 16 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>   |
| <b>Summa</b>                         | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> R.</b> | <b>82<sup>3</sup>/<sub>100</sub> R.</b> |                                   |

### d) im Walfschen Kreise:

| zu den sub A (Landesprästandten)     | erwähnten Zahlungen                      | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> R.    | — R.                              |
|--------------------------------------|--|---|-----------------------------------|
| " " " B (Landeswilligungen)          | "  | —                                       | 61                                |
| " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "  | —                                       | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> |
| " " " D (Kreiswilligungen)           | "  | —                                       | 16 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>   |
| <b>Summa</b>                         | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> R.</b> | <b>82<sup>3</sup>/<sub>100</sub> R.</b> |                                   |

### e) im Dorpatschen Kreise:

| zu den sub A (Landesprästandten)     | erwähnten Zahlungen                      | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> R.    | — R.                              |
|--------------------------------------|--|---|-----------------------------------|
| " " " B (Landeswilligungen)          | "  | —                                       | 61                                |
| " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "  | —                                       | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> |
| " " " D (Kreiswilligungen)           | "  | —                                       | 24 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>   |
| <b>Summa</b>                         | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> R.</b> | <b>90<sup>3</sup>/<sub>100</sub> R.</b> |                                   |

### f) im Werroschen Kreise:

| zu den sub A (Landesprästandten)     | erwähnten Zahlungen                      | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> R.      | — R.                              |
|--------------------------------------|--|---|-----------------------------------|
| " " " B (Landeswilligungen)          | "  | —   | 61                                |
| " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "  | —   | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> |
| " " " D (Kreiswilligungen)           | "  | —   | 38 <sup>9</sup> / <sub>10</sub>   |
| <b>Summa</b>                         | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> R.</b> | <b>104<sup>33</sup>/<sub>100</sub> R.</b> |                                   |

### g) im Pernauschen Kreise:

| zu den sub A (Landesprästandten)     | erwähnten Zahlungen                      | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> R.    | — R.                              |
|--------------------------------------|--|---|-----------------------------------|
| " " " B (Landeswilligungen)          | "  | —                                       | 61                                |
| " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "  | —                                       | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> |
| " " " D (Kreiswilligungen)           | "  | —                                       | 17                                |
| <b>Summa</b>                         | <b>20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> R.</b> | <b>82<sup>3</sup>/<sub>100</sub> R.</b> |                                   |



### г) въ Веррскомъ уездѣ:

|  |                                      |                                       |    |
|--|--------------------------------------|---------------------------------------|----|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | —                                     | к. |
| " " " " " В (общіе вносы)                            | —                                    | 61                                    | "  |
| " " " " " С (жалованья прих. суд.)                   | —                                    | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>     | "  |
| " " " " " D (уѣздные вносы)                          | —                                    | 389 <sup>10</sup> / <sub>100</sub>    | "  |
| Итого  | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | 104 <sup>33</sup> / <sub>100</sub> к. |    |

### г) въ Перновскомъ уездѣ:

|  |                                      |                                      |    |
|--|--------------------------------------|--------------------------------------|----|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | —                                    | к. |
| " " " " " В (общіе вносы)                            | —                                    | 61                                   | "  |
| " " " " " С (жалованья прих. суд.)                   | —                                    | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>    | "  |
| " " " " " D (уѣздные вносы)                          | —                                    | 17                                   | "  |
| Итого  | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | 82 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> к. |    |

### h) въ Феллинскомъ уездѣ:

|  |                                      |                                      |    |
|--|--------------------------------------|--------------------------------------|----|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | —                                    | к. |
| " " " " " В (общіе вносы)                            | —                                    | 61                                   | "  |
| " " " " " С (жалованья прих. суд.)                   | —                                    | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub>    | "  |
| " " " " " D (уѣздные вносы)                          | —                                    | 19 <sup>8</sup> / <sub>100</sub>     | "  |
| Итого  | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | 85 <sup>23</sup> / <sub>100</sub> к. |    |

### i) изъ Динамидскаго и Стенольмскаго приходовъ равно и мыза Вальтерсгофъ.

|  |          |         |   |
|--|----------|---------|---|
| на расходы поименован. въ ст. А (земскія повинности) | 18 рубл. | 90 коп. |   |
| " " " " " В (общіе вносы)                            | 27       | 75      | " |
| " " " " " С (жалованья прих. суд.)                   | 1        | 79      | " |
| " " " " " D (уѣздные вносы)                          | 9        | 80      | " |

съ гавена по земскому списку 1832 г.

**Примѣчаніе.** Подлежащую по §§ 48—51 вкл. крестьянск. полож. 1860 года уплатѣ мызнымъ управленіямъ часть повинностей съ повинностныхъ земель (см. печ. указъ Губ. Правл. 1863 года № 120) а именно 20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> коп. съ талера по земскому списку 1881 года, равно и причитающуюся съ свободныхъ отъ повинностей мызныхъ земельныхъ участковъ часть земскихъ повинностей и уѣздныхъ вносовъ съ талера по земскому списку 1878 года владѣльцы оныхъ имѣютъ внести въ подлежащія мызныя управленія не позже 1. числа Апрѣля мѣсяца сего года.

Вслѣдствіе сего согласно ходатайству Лифляндской Ландтратской Коллегіи Лифляндскимъ Губернскимъ Правленіемъ симъ приглашаются все мызныя, пасторатскія и волостныя управленія Лифляндской губерніи къ уплатѣ своихъ вносовъ а именно, состоящихъ въ Латышскомъ округѣ въ г. Ригѣ, въ домѣ дворянскаго собранія неминуюемо въ срокъ съ 16. по 28. Апрѣля и состоящихъ въ Эстонскомъ округѣ въ г. Дерптѣ г. депутату кассы дворянства барону Пилару фонъ Пилхау неминуюемо въ срокъ съ 16. по 28. Апрѣля с. г. — съ присовокупленіемъ, что по постановленію ландтага 1882 г., со дня послѣдняго срока уплаты по послѣднее число октябрю текущаго года за недоимочныя дворянскія подати съ неисправныхъ имѣній будутъ взиматься въ пользу дворянской кассы, по 1/2 проц. въ мѣсяцъ, а съ 1. Ноября по 1 проц. въ мѣсяцъ.

Вмѣстѣ съ тѣмъ симъ объявляется, что по постановленію ландтага, бывшаго въ Іюнь 1839 года, исчисленные по раскладкѣ платежи тѣхъ имѣній, которыя за упраздненныя станицы Кирхгольмъ, Искуль, Юнггернгофъ, Ремерсгофъ, Кокенгузенъ, Липсъ, Менценъ, Ленценофъ, Иггаторъ, Торма и Ненналъ обязаны уплачивать количество фуража и строительную повинность деньгами, принимаются въ вышеозначенные сроки платежей повинностей въ Ригѣ и Дерптѣ.

Наконецъ обращается вниманіе обязанныхъ плательщиковъ на то обстоятельство, что поступающія по почтѣ на покрытие раскладочныхъ повинностей суммы только въ такомъ случаѣ будутъ приняты и записаны въ счетъ подлежащихъ имѣній или обществъ, если таковыя суммы поступятъ въ дворянское казначейство въ полномъ по раскладкѣ количествѣ съ накопившимися отъ замедленія платежа процентами за полный мѣсяцъ.

Его Превосходительство господинъ Лифляндскій Губернаторъ, отправляясь 29. Февраля с. г. въ уѣзды для ревизіи присутственныхъ мѣстъ и управленій на время отсутствія своего изъ Риги передалъ управленію губерніею Его Превосходительству господину Вице-Губернатору. № 2313.

Seine Excellenz der Livländische Herr Gouverneur hat sich am 29. Februar s. g. in die Kreise zur Revision der dortigen Behörden und Verwaltungen begeben und für die Dauer seiner Abwesenheit von Riga die Verwaltung des Gouvernements seiner Excellenz dem Herrn Vice-Gouverneur übergeben. Nr. 2313.

Распоряженіемъ начальника Рижскаго телеграфнаго округа, состоявшимся 25. Февраля 1884 года, полномочный телеграфистъ 4. разряда Рижской телеграфной станицы Иванъ Деманъ назначенъ на действительную государственную службу, съ зачетомъ въ оную времени, прослуженнаго по найму съ 16. Февраля 1882 г. № 1177.

Въ виду значительнаго развитія жонкраства въ Лифляндской губерніи и въ видахъ оказанія помощи населенію, Лифляндскій Губернаторъ предлагаетъ всемъ начальникамъ полиціи губерніи въ тѣхъ случаяхъ, когда частныя лица, у которыхъ украдены лошади, пожелаютъ обратиться къ розыску ихъ въ губерніи по телеграфу или по почтѣ, исполнять таковыя требованія безотлагательно, посылая телеграммы на счетъ просителя по уплатѣ таковыхъ. Немедленному же удовлетворенію подлежатъ и все требованія о ро-

зыскѣ украденныхъ лошадей, получаема по почтѣ и по телеграфу отъ правительственныхъ и общественныхъ учреждений и должностныхъ лицъ. Мызныя полиціи приглашаются оказывать розыскамъ возможное содѣйствіе, а волостнымъ управленіямъ предписывается все требованія, обращаема къ нимъ, безотлагательно исполнять.

Im Hinblick auf die in Livland immer häufiger vorkommenden Pferdediebstähle und um der Bevölkerung bei Ermittlung der gestohlenen Pferde behilflich zu sein, werden vom Livländischen Gouverneur sämtliche Polizeichefs des Gouvernements beauftragt, in denjenigen Fällen, wo Privatpersonen, deren Pferde gestohlen sind, sich per Telegraph oder per Post an diese Chefs resp. an die ihnen unterstellten Behörden mit der Bitte, Nachforschungen nach ihren Pferden im Gouvernement anzustellen, wenden sollten, derartigen Anforderungen unverzüglich Folge zu geben und etwaige Telegramme in solchen Angelegenheiten auf Kosten der resp. Bittsteller, nach Bezahlung derselben, abzusenden. Gleichfalls ohne jeden Verzug zu erfüllen sind alle schriftlichen oder telegraphischen Requisitionen wegen Ermittlung gestohlener Pferde, welche von Regierungs- und Communal-Institutionen und Amtspersonen eingehen sollten. Die Outspolizeien werden aufgefordert, zur Anstellung der bezüglichen Nachforschungen auch ihrerseits alle und jede mögliche Beihilfe zu

### h) im Fellschen Kreise:

|  |                                      |                                      |                                   |    |
|--|--------------------------------------|--------------------------------------|-----------------------------------|----|
| zu den sub A (Landesprästanden)          | erwähnten Zahlungen                  | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | —                                 | к. |
| " " " " " B (Landeswilligungen)          | "                                    | —                                    | 61                                | "  |
| " " " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "                                    | —                                    | 04 <sup>43</sup> / <sub>100</sub> | "  |
| " " " " " D (Kreiswilligungen)           | "                                    | —                                    | 19 <sup>8</sup> / <sub>100</sub>  | "  |
| Summa                                    | 20 <sup>67</sup> / <sub>100</sub> к. | 85 <sup>23</sup> / <sub>100</sub> к. |                                   |    |

### i) die Güter der Kirchspiele Dünamünde und Steinhof, sowie das Gut Waltershof.

|  |                     |                                |                 |
|--|---------------------|--------------------------------|-----------------|
| zu den sub A (Landesprästanden)          | erwähnten Zahlungen | pro Saken d. Landrolle v. 1832 | 18 Rbl. 90 Kop. |
| " " " " " B (Landeswilligungen)          | "                   | 27                             | 75              |
| " " " " " C (Kirchspielsgerichtsgebälte) | "                   | 1                              | 79              |
| " " " " " D (Kreiswilligungen)           | "                   | 9                              | 80              |

**Anmerkung.** Der laut §§ 48—51 incl. (Bauer-Verordnung) von 1860 seitens der Eigentümer der steuerpflichtigen Ländereien (Patent Nr. 120 v. J. 1863) zu entrichtende Anteil an den Landesprästande, mit 20<sup>67</sup>/<sub>100</sub> Kop. vom Thaler der Landrolle von 1881, sowie der von den Eigentümern schaffreier Hofeslandparzellen zu entrichtende Anteil an den Landes-, resp. Kreiswilligungen und Beiträgen zu den Kirchspielsgerichtsgebälten pro Thaler der Hofeslandrolle von 1878 ist bei den resp. Gutsverwaltungen spätestens bis zum 1. April c. zu erlegen.

Von der Livländischen Gouvernements-Regierung werden demnach auf Ansuchen des Livländischen Landraths-Collegiums sämtliche Guts-, Pastorats- und Gemeinde-Verwaltungen Livlands zur Einzahlung ihrer Beiträge hiermit aufgefordert, dergestalt, daß solche vom lettischen Districte in Riga, im Ritterhause, vom 16. bis zum 28. April c. und vom Estnischen Districte in der Stadt Dorpat an den Ritterschafts-Cassa-Deputierten Baron Pilar von Pilchau in der Zeit vom 16. bis zum 28. April c. unausschließlich zu entrichten sind, mit dem Hinzufügen, daß nach der Bestimmung des Landtages vom Jahre 1882 vom Tage des festgesetzten letzten Zahlungstermins an bis zum letzten October des laufenden Jahres die rückständigen Abgaben mit 1/2 pCt. monatlich, vom 1. November c. ab aber mit 1 pCt. monatlich von den sämlichen Zahlungsverpflichteten für die Ritterschafts-Cassa zu verrenten sein werden.

Zugleich wird desmitlest bekannt gemacht, daß die repartitionsmäßigen Zahlungen derjenigen Güter, welche für die eingegangenen Stationen: Kirchhof, Uexküll, Jungfernhof, Mömershof, Kokenhufen, Lips, Mengen, Lenzenhof, Eggasser, Torma und Nennal ihre Fourage-Quantitäten, und die Banlast in Geld abzuschließen haben, zugleich in den Abgaben-Terminen in Riga und in Dorpat empfangen werden.

Schließlich werden die zur Zahlung Verpflichteten darauf aufmerksam gemacht, daß die zur Deckung der repartitionsmäßigen Abgaben per Post expedirten oder angewiesenen Summen nur in dem Falle dem betreffenden Gute, resp. der betreffenden Gemeinde zu gut geschrieben werden können, falls der volle repartitionsmäßige Betrag, nebst den etwaigen, für den vollen Monat zu berechnenden Verrenten bei der Ritterschafts-Rentei eingeht. Nr. 1725.

leiten, und die Gemeinde-Verwaltungen angewiesen, allen an sie gerichteten Requisitionen ohne jeden mindesten Verzug Erfüllung zu geben.

Gemeinprojet firgu sagššanas wairošanos Wīdšemes guberā un lai waretu eedšiwotajiem palīdzēt pee sagtu firgu atrofšanas, Wīdšemes Gubernators wīšiem guberņas poliziju preešneceem ušdod, lai tašdās reišās, fur priwatu personas, kam firgi nošagti, par telegrafu jeb par pastu greeštos pee šeeem preešneceem jeb tašm wīneem padotahm teefahm, ar luhššannu, lai šdarti mešššannu guberā pešz wīnu firgeem, špilditu wīnu prašjumus beššewšannas un šhadās reišās laištu, ja wājādšis, telegramms uš luhššaja mašsu, ja tašdi ir šamafati. Špat beššewšannas špildami wīš rakšiti jeb pa telegrafu laišee preeprašjumi pešz sagtu firgu atrofšanas, kuri buhtu preešhiti no waldbas- un draudšču (kommunal-) eestahbeem un no teefu amata ešofšahm personahm. Maššču polizijas teef ušajznatas, lai nekawesot sagtu pee-nahššas mešššannas un ari no šawad puses pašneegtu ešpeššigu palihššibu, un pagasta waldehm teef ušdods, lai wīšus wīnahm ešneegtos preeprašjumus beššatras kawesšannas špilditu.

Et Edwi kubermangus hobuse wargus pāw pāwast ilka šuuremaks lāhāb ja et rahwale warastatub hobuste tāte-samāšes abi anda, kirjutab Edwi kuberner tālste politsei ātematele kubermangus ette, nīšugustes luhšumistes, lai līst

inimeš, kelleš hobuseš āramāraštub on, neid telegrahwi ešš posti tābi ku-bermangus taga tašawad oššiba — nīšugustes tašmīši ilma wīšibimata tāita, ja telegrammib nende kulu peal, pārašt nende eest tulewa rīša šēšemašmīši, wāšja šaata. Wīšibimata tulewad tāita la šēš nūudmīšed warastatub hobuste oššimise košta, mīš postiga ešš telegrahwi teel walihššlifu ja šēšlifu ašutuste ja ametnīkude kēst tulewad. Wīšja poli-tseib nūuetatše warguste ja wargate illes oššimīšes šēš wīšimalifu abi anda, Wāšawalihššufese aga kirjutatašje ette šēš nūudmīšed, mīšlega nende poole pūrdāšje, wīšibimata tāita. Nr. 1996. 3

Господиномъ Лифляндскимъ Губернаторомъ разрѣшено докт. мед. С. Крөггеру устройство и содержание бани съ паровымъ отопленіемъ на принадлежащемъ ему участкѣ, расположенномъ въ г. Ригѣ по полой Церковной улицѣ за № 56 и 58 съ тѣмъ, чтобы имъ соблюдались все изложенныя въ примѣчаніи въ ст. 42 уст. о промышленности фабричной и заводской постановленія и чтобы соедѣямъ не причинялись вредъ или неудобства. № 1754.

Von dem Herrn Livländischen Gouverneur ist dem Dr. med. Kroege die Concession zur Errichtung und zum Betrieb einer Badeanstalt mit Dampfheizung auf dem ihm gehörigen an der neuen Kirchenstraße sub Pol.-Nr. 56 und 58 belegenen Grundstücke mit der Bedingung erteilt worden, daß die in der Anmerkung zum Art. 42 des Ba-



bristreglements angeführten Sicherheitsmaßregeln streng befolgt werden, sowie daß den Nachbarn keine Unbequemlichkeiten durch Rauch u. verursacht werden.

№. 1754. 3

Вследствие отношения Эстляндского Губернского Правления Лифляндское Губернское Правление предписывает всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ крестьянина мизм Каппо, Эстляндской губернии, Виллема Крусберга, подозреваемого въ совершении уголовного преступления, и въ случаѣ отысканія отправить его этапнымъ порядкомъ въ городъ Вейсенштейнъ къ Остбергенскому гаекерхтеру.

Крусбергъ снабженъ волостнымъ паспортомъ и примѣты слѣдующихъ: 24 лѣтъ, роста 2 арш. 9 верш., тѣлосложения крѣпкаго, волосы свѣтлые, носъ, ротъ и подбородокъ обыкновенные. № 1485. 1

Въ Folge Requisition der Estländischen Gouvernements-Regierung werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands hierdurch beauftragt, nach dem zum Gute Kappo in Estland verzeichneten, der Verübung eines Criminalverbrechens verdächtigen Bauern Willem Kruusberg sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle nach Weissenstein an den Ostbergschen Gaekerrichter arrestlich auszusenden.

Der qu. Kruusberg ist mit einem Gemeinderpaß versehen und sein Signalement ist folgendes: 24 Jahre alt, 2 Arschin 9 Werschot groß, Körperbau kräftig, Haare hell, Nase, Mund und Rinn gewöhnlich. №. 1485. 1

Вследствие отношения Сыръ-Дарьинскаго областного правленія, Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ нижесписанныхъ лицъ, нунныхъ къ слѣдствию и суду и бывавшихъ изъ мѣстъ заключенія и въ случаѣ отысканія ихъ арестовать, о чемъ довести сему Губернскому Правленію.

Лица эти слѣдующія:

1) Киргизъ Аулиятинскаго уѣзда Майла Вучкаевъ, 2) бывший Сиптабскій Серкеръ Джизакскаго района Мурза Магомедъ, 3) Ташкентскій сартъ Мулла Бабаджановъ Норъ Магомедовъ; его примѣты: 70 лѣтъ, малаго роста, съ сѣдой бородой, 4) Ташкентскій сартъ Авазъ Магибачъ Кашкаріевъ; его примѣты: лѣтъ около 30, лицо смуглое, глаза каріе, борода русая, роста средняго, 5) Киргизъ Туркестанскаго уѣзда Нигибай (онъ же Нигизбай) Латибяевъ, 6) Ходженскій сартъ Касымджанъ Каримджановъ, 7) Сартъ Турсунъ Али Ширъ Магомедовъ, 8) Киргизъ Иргизскаго уѣзда Тургайской области Якъ Шаиба (онъ же Дзамбай) Уламбаевъ, примѣты котораго слѣдующія: отъ роду 21 года, роста 2 арш. 4 верш., волосы на головѣ и бровяхъ черные, глаза каріе, носъ, ротъ и подбородокъ обыкновенные. № 1487. 1

Въ Folge Requisition der Syr-Darjasschen Gebiets-Regierung werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands hierdurch beauftragt, nach den unten näher bezeichneten, in Untersuchung zu stehenden und dem Gerichte zu übergebenden, resp. aus Gaustanstalten ent-

sprungenen Personen sorgfältige Nachforschungen anzustellen und dieselben im Ermittlungsfalle zu arrestiren, hierüber aber anher zu berichten.

Die zu ermittelnden Personen sind:

1) der Kirgise des Anikaitinskischen Kreises Maila Butschajew, 2) der frühere Sintabsche Serker des Dschifasschen Rayons Murza Mahomed, 3) der Tschelentsche Sarte Mulla Bahadjanow Nor Mahomedow, welcher 70 Jahr alt und klein von Wuchs ist und einen grauen Bart hat, 4) der Tschelentsche Sarte Awas Nigibat Kaskarijew, dessen Signalement folgendes ist: circa 30 Jahre alt, Gesicht bräunlich, Augen braun, Bart blond, mittelgroß, 5) der Kirgise des Turkestanischen Kreises Nigibai alias Nigibai Katschajew, 6) der Chodschentsche Sarte Kasymdjan Karimdjanow, 7) der Sarte Tursun Ali Schir Mahomedow, 8) der Kirgise des Irgisischen Kreises Turgaischen Gebiets Jak Schajba alias Dschambai Mamabajew, dessen Signalement folgendes ist: 21 Jahr alt, 2 Arschin 4 Werschot groß, Haare und Augenbrauen schwarz, Augen braun, Nase groß, Gesicht glatt, 9) der Kirgise des Chanats Schima Tschadul Umraljew, welcher 57 Jahre alt und 2 Arschin 2 Werschot groß ist, schwarze Haare, Augenbrauen und Augen und einen graumelierten Bart hat und auf dem linken Fuß hinkt, 10) der Kuraminskische Einwohner Tatabai alias Mullahai Scharifow, dessen Signalement folgendes ist: 27 Jahre alt, 2 Arschin 6 3/4 Werschot groß, Gesicht schwarz, Haare und Augenbrauen schwarz, Augen braun, Nase, Mund und Rinn gewöhnlich. №. 1487. 1

Вследствие отношения Ферганскаго областного Правленія, Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ нижесписанныхъ сиротъ Дамалла Мулла Ибра и Мухамедъ-Амина Мухамедъ Халикова, обвиняемыхъ въ разбоѣ, и въ случаѣ отысканія ихъ арестовать и отправить въ распоряженіе судебнаго слѣдователя Омскаго и Анджанскаго уѣздовъ въ гор. Омъ, доводя о томъ сему Губернскому Правленію. Примѣты Ибра: 22 лѣтъ, роста средняго, лицо чистое, имѣетъ небольшую бороду.

Примѣты Халикова: 23 лѣтъ, роста средняго, лицо чистое, на правой щекѣ шрамъ отъ раны.

Въ Folge Requisition der Berganschen Gebiets-Regierung wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach den Andischanskischen Sarten Dschafil Mulla Jiffin und Muhamed Amin Muhamed Chalschow, welche des Raubes angeklagt sind, sorgfältige Nachforschungen anzustellen, dieselben im Ermittlungsfalle zu arrestiren und an den Untersuchungsrichter für den Dschifischen und Andischanskischen Kreis nach der Stadt Dsch abzufertigen, hierüber aber anher zu berichten.

Signalement des qu. Jiffin: 22 Jahr alt, mittelgroß, Gesicht glatt, hat einen kleinen Bart. Signalement des Chalschow: 23 Jahr alt, mittelgroß, Gesicht glatt, auf der rechten Wange eine von einer Wunde herrührende Schramme. №. 1548. 2

Вследствие отношения Ферганскаго областного Правленія, Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ повѣстно куда скрывшагося отставнаго казначейскаго служителя Павла Овсипова, обвиняемого въ кражѣ, и въ случаѣ отысканія его арестовать и препроводить въ распоряженіе судебнаго слѣдователя Маргеланскаго уѣзда, доводя о томъ сему Губернскому Правленію.

Въ Folge Requisition der Berganschen Gebiets-Regierung wird von der Liv-

ländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem unbekannt wohin entwichenen verabschiedeten Kamlisten Pawel Owsjannikow, welcher des Diebstahls angeklagt ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen, denselben im Ermittlungsfalle zu arrestiren und an den Untersuchungsrichter des Margelanschen Kreises abzufertigen, hierüber aber anher zu berichten. №. 1549. 2

Вследствие отношения Казанскаго Губернскаго Правленія Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ подлежащаго высылкѣ за границу Персидскаго подданнаго, діакона православнаго исповѣданія Исаака Якубова, скрывающагося изъ г. Казани въ послѣдствіи числахъ Августа 1883 г., и о послѣдствіяхъ розыска довести сему Губернскому Правленію. № 1582. 2

Въ Folge Requisition der Kasanschen Gouvernements-Regierung werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle Polizeibehörden Livlands hierdurch beauftragt, nach dem über die Grenze auszufindenden persischen Untertthan, Diakon griechisch-orthodoxer Confession Isak Jakubow, welcher Ende August 1883 aus Kasan entwichen ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebnis derselben anher zu berichten. №. 1582. 2

Вследствие представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ состоящаго подъ надзоромъ полиціи Рижскаго цѣховаго Николая Филиппа Германа Фосса, незаконно оставшаго свое мѣсто жительства въ патримониальномъ округѣ г. Риги, и о послѣдствіяхъ розыска довести сему Губернскому Правленію.

Въ Folge Unterlegung des Rigaschen Rathes wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung allen Polizeibehörden Livlands hierdurch aufgetragen, nach dem unter polizeiliche Aufsicht gestellten Rigaschen Junstoklasten Nicolai Philipp Hermann Foss, welcher sein domicilium necessarium im Rigaschen Stadt-Patrimonialgebiete eigenmächtig verlassen hat, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und über das Ergebnis derselben anher zu berichten. №. 1583. 3

Новгородское Губернское Правленіе уведомило, что въ н.ч. съ 23.

Движеніе больныхъ, заболѣвшихъ въ г. Ригѣ натуральною оспою съ 10. по 24. Февраля 1884 года.

| Состояло<br>къ 10. Февраля |       |                           | Прибыло     |       |                           | Умерло      |       |                           | Выздоровѣло |       |                           | Состоять<br>къ 24. Февраля |       |                           |
|----------------------------|-------|---------------------------|-------------|-------|---------------------------|-------------|-------|---------------------------|-------------|-------|---------------------------|----------------------------|-------|---------------------------|
| общее число                |       | въ томъ<br>числѣ<br>дѣтей | общее число |       | въ томъ<br>числѣ<br>дѣтей | общее число |       | въ томъ<br>числѣ<br>дѣтей | общее число |       | въ томъ<br>числѣ<br>дѣтей | общее число                |       | въ томъ<br>числѣ<br>дѣтей |
| муж.                       | женщ. |                           | муж.        | женщ. |                           | муж.        | женщ. |                           | муж.        | женщ. |                           | муж.                       | женщ. |                           |
| 16                         | 5     | 9                         | 6           | 7     | 9                         | —           | 1     | 1                         | 7           | 6     | 6                         | 15                         | 5     | 11                        |

Въ томъ числѣ пользовавшихся въ городской больницѣ:

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11 | — | 1 | 3 | 4 | — | — | — | 5 | — | — | 9 | 4 | 1 |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

Движеніе больныхъ, заболѣвшихъ въ г. Ригѣ натуральною оспою съ 10. по 24. Февраля 1884 года.

| Bestand<br>zum 10. Februar |        |                 | Hinzugekommen |        | Gestorben       |            | Genesen |                 | Bestand<br>zum 24. Februar |        |                 |   |    |
|----------------------------|--------|-----------------|---------------|--------|-----------------|------------|---------|-----------------|----------------------------|--------|-----------------|---|----|
| Gesamtzahl                 |        | davon<br>Kinder | Gesamtzahl    |        | davon<br>Kinder | Gesamtzahl |         | davon<br>Kinder | Gesamtzahl                 |        | davon<br>Kinder |   |    |
| männl.                     | weibl. |                 | männl.        | weibl. |                 | männl.     | weibl.  |                 | männl.                     | weibl. |                 |   |    |
| 16                         | 5      | 9               | 6             | 7      | 9               | 1          | 1       | 7               | 6                          | 6      | 15              | 5 | 11 |

Въ томъ числѣ пользовавшихся въ городской больницѣ:

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11 | — | 1 | 3 | 4 | — | — | — | 5 | — | — | 9 | 4 | 1 |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

Вследствие представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ состоящаго подъ надзоромъ полиціи Рижскаго цѣховаго Николая Филиппа Германа Фосса, незаконно оставшаго свое мѣсто жительства въ патримониальномъ округѣ г. Риги, и о послѣдствіяхъ розыска довести сему Губернскому Правленію.

на 24. Ноября 1883 года во время пожара Китевскаго волостнаго правленія, Крестецкаго уѣзда, Новгородской губернии, сгорѣли почти всѣ бумаги и дѣла названнаго Правленія.

О вышеизложенномъ Лифляндское Губернское Правленіе доводитъ до свѣдѣнія всехъ присутственныхъ мѣстъ и должностныхъ лицъ Лифляндской губернии на предметъ возобновленія ими своихъ требованій, если таковыя остались неисполненными вышеупомянутымъ волостнымъ правленіемъ. № 1584. 3

Въ Folge Unterlegung des Rostowschen Gemeinde-Verwaltung im Krestzischen Kreise des Rostowschen Gouvernements in der Nacht vom 23. auf den 24. November 1883 entstandenen Feuersturm fast sämtliche Papiere und Acten der genannten Gemeinde-Verwaltung verbrannt sein.

Ворстѣendes wird von der Livländischen Gouvernements-Regierung zur Kenntniß aller Behörden und Amtspersonen des Livländischen Gouvernements zu dem Behufe gebracht, damit dieselben ihre etwaigen an die oberschwante Gemeinde-Verwaltung gerichteten und bis hierzu unerledigt gebliebenen Requisitionen erneuern. №. 1584. 3

Вследствие представленія Дерптскаго Ордунгсгерихта Лифляндское Губернское Правленіе всѣ равныя мѣста и должностныхъ лицъ проситъ, подчиненнымъ же предписываетъ произвести розыскъ состоящаго въ запасѣ арміи 8. Артиллерійской бригады Варлаама Богданова Екся, временно уволеннаго со свѣдѣтельствомъ упомянутаго Ордунгсгерихта отъ 23. Апрѣля 1883 года за № 488 въ г. Ревель, но на жительства тамъ не оказавшагося и въ случаѣ отысканія выслать его этапнымъ порядкомъ въ названный Ордунгсгерихтъ.

Въ Folge Unterlegung des Dorpatischen Ordnungsgerichts werden von der Livländischen Gouvernements-Regierung alle gleichstehenden Behörden und Amtspersonen hierdurch ersucht, alle untergeordneten aber beauftragt, nach dem zur Reserve gehörigen Aufseher der 8. Artillerie-Brigade Warlaam Bogdanow Jeksi, welcher mit einer Legitimation des erwähnten Ordnungsgerichts d. d. 23. April 1883 sub Nr. 488 zeitweilig in die Stadt Reval entlassen wurde, jedoch daselbst nicht ermittelt worden ist, sorgfältige Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle arrestlich an das mehrgenannte Ordnungsgerecht abzufertigen. №. 1586. 3

Движеніе больныхъ, заболѣвшихъ въ г. Ригѣ натуральною оспою съ 10. по 24. Февраля 1884 года.

| Состояло въ 10. Февраля |                     | Прибыло     |                     | Умерло      |                     | Выздоровѣло |                     | Состояло въ 24. Февраля |                     |
|-------------------------|---------------------|-------------|---------------------|-------------|---------------------|-------------|---------------------|-------------------------|---------------------|
| общее число             | въ томъ числѣ детей | общее число | въ томъ числѣ детей | общее число | въ томъ числѣ детей | общее число | въ томъ числѣ детей | общее число             | въ томъ числѣ детей |
| муж. женщ.              | муж. женщ.          | муж. женщ.  | муж. женщ.          | муж. женщ.  | муж. женщ.          | муж. женщ.  | муж. женщ.          | муж. женщ.              | муж. женщ.          |
| 16                      | 5                   | 9           | 6                   | 7           | 9                   | 1           | 1                   | 7                       | 6                   |
| 1                       | 7                   | 6           | 6                   | 15          | 5                   | 11          |                     |                         |                     |

Въ томъ числѣ пользовавшихся въ городской больницѣ:

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11 | — | 1 | 3 | 4 | — | — | — | 5 | — | — | 9 | 4 | 1 |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

Движеніе больныхъ, заболѣвшихъ въ г. Ригѣ натуральною оспою съ 10. по 24. Февраля 1884 года.

| ден      |          | Генерал  |          | Въстанъ       |          |
|----------|----------|----------|----------|---------------|----------|
|          |          |          |          | къ 24 Февралю |          |
| Всего въ | Всего въ | Всего въ | Всего въ | Всего въ      | Всего въ |
| Мужск.   | Женск.   | Мужск.   | Женск.   | Мужск.        | Женск.   |
| 1        | 7        | 6        | 6        | 15            | 11       |

Въ томъ числѣ пользовавшихся въ городской больницѣ:

|    |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |   |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 11 | — | 1 | 3 | 4 | — | — | — | 5 | — | — | 9 | 4 | 1 |
|----|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|

Вследствие представленія Рижскаго Магистрата Лифляндское Губернское Правленіе предписываетъ всемъ полицейскимъ мѣстамъ Лифляндской губернии произвести розыскъ состоящаго подъ надзоромъ полиціи Рижскаго цѣховаго Николая Филиппа Германа Фосса, незаконно оставшаго свое мѣсто жительства въ патримониальномъ округѣ г. Риги, и о послѣдствіяхъ розыска довести сему Губернскому Правленію.

tionen, besonders in Concursachen, zu vermeiden. Den Unterbehörden endlich wird demandirt, etwa rückständige Berichte, Erklärungen und Verhöre gleich zu Anfang der Juridik anher eingehend zu machen.

Nr. 1129. 3

Riga-Schloß, den 24. Februar 1884.

Die Polizeibehörden Livlands beehrt sich das Rigasche Ordnungsgericht zu ersuchen, die zu Klein-Jungfernhof verzeichnete, in der Nacht zum 20. Januar c. unter Stubbensee entsprungene Marie Kalning im Ermittlungsfalle zur Einleitung einer Untersuchung wider sie wegen Diebstahls anher einliefern zu lassen.

Riga-Ordnungsgericht, den 20. Febr. 1884. Nr. 2038. 1

Die Polizeibehörden Livlands beehrt sich das Rigasche Ordnungsgericht zu ersuchen, den zu Segewolde verzeichneten des Pferdediebstahls dringend verdächtigen Jahn Petersohn im Ermittlungsfalle anher einzuliefern.

Riga-Ordnungsgericht, den 23. Februar 1884. Nr. 2167. 2

Bei der Rigaschen Polizei-Verwaltung sind eingeliefert und täglich bei der polizeilichen Verwaltung des Moskauer Stadttheils zu besehen, zwei wahrscheinliche vor dem 27. Januar c. gestohlene Pferde und zwar: eine braune Stute mittlerer Größe mit einem weißen Fleck auf der Stirn, an einen Bauerschleitten angehängt und ein kleiner dunkelbrauner Wallach mit einem bis zur Erde reichenden Schweife und schwarzer Mähne.

Die Eigentümer genannter Pferde werden demnach von der Rigaschen Polizei-Verwaltung aufgefordert, binnen 8 Tagen mit den erforderlichen Eigenthumsbeweisen versehen bei der Rigaschen Polizei-Verwaltung sich zu melden, nach welcher Frist die Pferde qu. verkauft werden werden.

Riga-Polizei-Verwaltung, den 16. Februar 1884. Nr. 3397. 1

Von der Rigaschen Polizeiverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß bei derselben ein herrenloses kleines hellbraunes Bauerpferd eingeliefert worden ist. Der resp. Eigentümer des qu. Pferdes wird hierdurch aufgefordert, sich binnen 8 Tagen a dato mit den erforderlichen Eigenthumsbeweisen versehen bei der Rigaschen Polizeiverwaltung zu melden.

Riga, Polizeiverwaltung, den 22. Februar 1884. Nr. 3725. 2

Von der Rigaschen Polizeiverwaltung wird hierdurch bekannt gemacht, daß bei derselben als verdächtigen Leuten abgenommen, folgende Gegenstände eingeliefert worden sind, als: 1 mohair wollenes Tuch, 1 Paar Damenstrümpfe, 5 Paar Handschuhe, 1 Gläschen Perlen, 2 Broschen, 1 Paar Ohrehänge, 1 Perlkreuz nebst Sammetband, 1 goldene Kapsel, 3 kleine Bücher, 7 Pappsterne, 3 Figen Merlgarn, 2 Gläschen Medizin, 1 kleines Glaslöbchen, 3 Frauenhemde, 2 Paar Frauenstrümpfe, 1 Stück buntes Seidenzeug, 2 Paar Frauenhosen, 1 Leinwand, 1 leinene Unterhose, 1 Schürchen, 1 Teller, 1 weißes Halstuch, 1 rosa Schawlchen, 1 schwarzes Halstuch, 1 blaues halbleinene Halstuch, 1 weißes Kopftuch, 2 bunte Kopftücher, 1 Paar Manschetten, 2 Schleifen, 7 Modenveliblätter.

Die resp. Eigentümer vorstehender Gegenstände werden hierdurch aufgefordert, sich binnen 6 Wochen a dato mit den erforderlichen Eigenthumsbeweisen versehen bei der Rigaschen Polizeiverwaltung zu melden.

Riga, Polizeiverwaltung, den 22. Februar 1884. Nr. 3727. 2

Der zu der Sussilasschen Gemeinde angeschriebene Martin Radling, welcher nach verblühter urtheilsmäßiger Haftstrafe, mittelst des von Elmer Erlauchten Livländischen Gouvernements-Verwaltung d. d. 27. October 1883 sub Nr.

6029 ertheilten Zwangspasses zur Rückkehr in seine Heimath entlassen worden, hat sich nicht gemeldet und werden die resp. Polizei-Autoritäten ersucht, bzw. beauftragt, nach dem Martin Radling Nachforschungen anzustellen und denselben im Ermittlungsfalle arrestlich an diese Behörde auszusenden. Martin Radling ist etwa 29 Jahr alt, hat blaue Augen, blondes Haar und eine ziemlich breite Nase.

Wolmar-Ordnungsgericht, den 21. Februar 1884. Nr. 2286. 2

Von dem Bernauischen Ordnungsgericht wird hierdurch bekannt gemacht, daß am Strande bei dem Gute Drrenhof 70 Bretter, 21 Fuß lang und 1 1/2 Zoll stark, gezeichnet N. A. angetrieben worden und wird gleichzeitig der Eigentümer aufgefordert, sich mit den Beweisen seines Eigenthums binnen gesetzlicher Frist hier zu melden.

Bernau, den 21. Februar 1884.

Nr. 1557. 2

Sämmtliche Land- und Stadtpolizeibehörden werden hierdurch ersucht, nach dem zu dieser Gemeinde verzeichneten ehemaligen Sawikoa Gefindeseigentümer Johan Wiikmann Erkundigungen einzuziehen, und demselben im Betretungsfalle anzuweisen, daß er sich wegen des von ihm an Karl Hofmann verkauften Gefindes und Contractverschreibung binnen sechs Monaten a dato, d. i. bis zum 16. August 1884 bei diesem Gemeindegerichte zu melden hat, widrigenfalls das Gefinde Sawikoa dem jetzigen Eigentümer zugesprochen und auf seinen Namen verschrieben werden wird und kann dann genannter Johan Wiikmann mehr keine Ansprüche auf das genannte Gefinde erheben.

Alt-Brangelschhof, den 16. Februar 1884. Nr. 45. 1

Kūil wālka ja mūšapolitēid sawad seklēbi palutud, sēle logolonna tulmīse emīte Sawikoa talu omanīk Johan Wiikmanni eluſoha jārele nūda, ja lūdmīse korral temale tāska anda, et tema sēle Sawikoa talu mūmīse ja kontrakti kīrutamīse pāraſt Karl Roſsmanni peale peab kīe kīu aja ſeen, tānāſt pāwaſt arwat, ſ. o. ſeni kī 16. Auguſti kīu pāwani 1884 sēle logolonna koſtu ette tulema, waſtalīſel korral ſaab aga ſe Sawikoa talu praegūse omanīkule omals mūstet, ja tema nīme peale kīrjutedu ja ei wōl ſlīs Johan Wiikmann peale sēle mīſgīguſt nūdumīſt nīmītedu talu pādē tōſta.

Wanan-Pranglin, ſel 16. Webruārī 1884. Nr. 45. 1

Beentjamas polizejas teel no Ropaschu pagasta-waldes laipni luhgats, pehjs ſcha pagasta nodoschann parahdneekem, kurl wairaf gabus bes pascham aplahel blandahs, ſawds polizejas aprīnīds apklauſīnates un atraſtos areſtīgi ſchurp atſielet, kā:

- 1) Jahnīs Brīhwulīs, 45 gabi wezs.
- 2) Karlīs Dalters, 36 gabi wezs.
- 3) Dahwīs Irbīte, 55 gabi wezs.
- 4) Peter Grube, 51 gabi wezs.
- 5) Alexander Līnbe, 29 gabi wezs.
- 6) Karl Delberg, 26 gabi wezs.
- 7) Karl Kassa, 37 gabi wezs.
- 8) Jurīs Raumens, 38 gabi wezs.
- 9) Martin Kefe, 32 gabi wezs.
- 10) Mīkel Sahlī, 46 gabi wezs.
- 11) Mīkel Ed. Sunde, 31 gabi wezs.
- 12) Jurīs Staſls, 29 gabi wezs.
- 13) Ernſt Wīlhelm Weſſel, 26 gabi wezs.
- 14) Jahnīs Waldmanns, 39 gabi wezs.
- 15) Alexander Wīk, 55 gabi wezs.

Kursch no augſchā rakſīteem līhſ 15. Māi ſ. g. ſcheit nepeetīſſes, līſla paſubīs zaur Wīlſemes Kameralteefu no ſcha pagasta līſtehgīs.

Ropaschu pagasta-waldē, 15. Febr. 1884. Nr. 117. 1

Timmo logolonna koſtu poſt ſaab teada antud, et ſīnſe wālka peremehe Johan Oleski maja kontrakt on kīwarastud nīk palntafſe līhtlāſī kēſī wāſapolitēid ete tulekl korral nīmītud

kontrakti kīa wōta nīk sēle logolonna koſta kīte ſolītada laſke.

Timmo logolonna koſus, ſel 10. Januārī 1884. Nr. 12. 3

### Прокламы. Proclama.

Auf das am 20. März 1881 dem Jacob Auserberg öffentlich aufgetragene, im 5. Hypothekenbezirke der Stadt Riga sub Grundbuch-Nr. 76, nach der polizeilichen Eintheilung aber im Rigaschen Patrimonialgebiete dieſſeits der Düna an der St. Petersburger Chausſee sub Land-Pol.-Nr. 98 belegene Höſchen Deyverſhof ist am 18. Juni 1871 für Alphons, Charlotte, Carlos, Ottilie, Nicolai und Alice Marchgraf ein Capital im Betrage von 1800 Rbl. ingroßirt worden.

Wenn nun nach Angabe des früheren Eigentümers des qu. Immobilien Jahn Nihmann dieſes Obligationscapital vollständig bezahlt ist, die Exgroßation deſſelben aber nicht hat veranlaßt werden können, weil theils die vorhandenen Quittungen den formellen Anforderungen für dieſen Zweck nicht genügen, theils wegen Ablebens einer Obligationsgläubigerin die Quittung über die ſ. B. an ſie erfolgte Zahlung nicht mehr beſchafft werden kann, ſo werden auf den Antrag des Jahn Nihmann alle Diejenigen, welche an das obige Capital von 1800 Rbl. irgend welche Ansprüche zu haben vermeinen, hiermit aufgefordert, ſich unter Vorbringung gehöriger Beweisdocumente binnen Jahr und Tag, d. i. ſpäteſtens bis zum 1. April 1885 bei der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts perſönlich oder durch gehörig legitimirte Bevollmächtigte zu melden und ihre bezüglich Anträge zu verlaſtbaren, widrigenfalls, nach Ablauf dieſer Friſt, ſie nicht weiter gehört werden ſollen und die Exgroßation des in Rede ſtehenden Capitalbetrages dieſſeits geſtattet werden wird.

Riga-Rathhaus, 1. Section des Landvogteigerichts, den 15. Februar 1884. Nr. 500. 3

Auf Befehl Seiner Kaiſerlichen Majeſtät des Selbſtherrſchers aller Ruſſen c. bringt das Riga-Wolmarſche Kreisgericht hierdurch zur allgemeinen Wiſſenſchaft: demnach der Herr Carl Friedrich Quack, Erbbeſitzer des im Kirchhofmiſchen Kirchſpiele des Rigaschen Kreiſes belegenen St. plusſchoſſen Grundſtückes Maſchen, genannt Louiſenhof, nebst den unten näher bezeichneten Hofeslandſtücken, hierſelbſt darum nachgeſucht hat, eine Publication in geſetzlicher Weiſe darüber ergehen zu laſſen, daß von ihm das zum Gehörſchande des Gutes Stopinkhof gehörige, unten näher bezeichnete Grundſtück mit den zu ihm gehörigen Gebäuden und Appertinentien, dergeltalt verkauft worden, daß daſſelbe der ebenfalls am Schluſſe genannten resp. Käuferin als freies und unabhängiges Eigenthum, für ſie und ihre Erben, ſowie Erb- und Rechtsnehmer angehören ſoll; als hat das Riga-Wolmarſche Kreisgericht, ſolchem Geſuche wiſſenſchaft, kraft dieſes Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und ſonſtigen ingroßariſchen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geſchloſſene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gefindes, ſammt allen Gebäuden und ſonſtigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, ſich innerhalb 6 Monaten, a dato dieſes Proclams, bei dieſem Kreisgerichte mit ſolchen ihren vermeintlichen Forderungen, Anſprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, ſelbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen ſein wird, daß alle Diejenigen, welche ſich während des Proclams nicht gemeldet, ſilſchweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundſtück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als ſelbſtſtändiges Hypothekenſtück conſtituir, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden ſoll, und zwar:

Auſſel Nr. 67, groß 18 Tſhr. 87 Gr., auf den Herrn Reinhold Wītelhof, für den Preis von 4210 Rbl. Silb. Nr. 64. 3

Wenden, den 6. Februar 1884.

Jaun-Peebalgas Leijes Sewik puſmahjas grūntneks Sprīģis Auſin ir mīrīs, tad teel wīna paradu dēweji un nehmaji uſaizīnātī līhſ 17. Māi ſ. g. pēe ſchahs pagasta teefas peemēdētecs, wehlat newēns netīſs pēemēnts, bet ar to leetu pehjs līſuma līdāhīs.

Jaun-Peebalga, 17. Februar 1884. Nr. 104. 3

No Krona Klawfalna pagasta teefas, Zehſu aprīnī, teel ar ſcho uſaizīnātī wīſt ſchējenes mīrūſcha Karl Egliſes parahdu dēweji un nehmaji, trīju mehneſchu laika a dato, pēe ſchahs pagasta teefas pēetīſtecs. Wehlatu pēetīſtecs netīſs wāirs cewchrotī, bet parahdu ſchēprijī kīrīhīs līſumīgā ſedā.

Klawfalna pagasta teefā, 18. Februar 1884. Nr. 17. 3

No Krona Klawfalna pagasta teefas, Zehſu aprīnī, teel ar ſcho, ſchējenes mīrūſcha Dahw Gāwarina mantīneſī,

jenigen, welche ſich während des Proclams nicht gemeldet haben, ſilſchweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß dieſes Grundſtück ſammt Gebäuden und Appertinentien, deren resp. Käuferin erb- und eigenthümlich adjudicirt werden ſoll:

das Grundſtück Maſchen, genannt Louiſenhof, groß 13 Tſhr. 88<sup>66</sup>/<sub>112</sub> Gr., ſowie 80 Voſſt. 13 Rapp. Hofeshaideband, 18 Voſſt. 16 Rapp. Hofes-Moraſt und der Streuheuſchlag, beim Deſſe-Gefinde der Handlung J. C. Belm, für den Kaufpreis von 10.700 Rbl. S. Nr. 406. 3

Wolmar, den 16. Februar 1884.

Auf Befehl Seiner Kaiſerlichen Majeſtät des Selbſtherrſchers aller Ruſſen c. thut das Wenden-Wallſche Kreisgericht hiermit zu wiſſen: demnach der Herr Peter von Helmerſen, als Beſitzer des im Wendenſchen Kreiſe und Landohnſchen Kirchſpiele unter dem Gute Samenſee mit Lūggen belegenen Gefindes Auſſel Nr. 67, hierſelbſt nachgeſucht hat, eine Publication in geſetzlicher Art darüber zu erlaſſen, daß nachſtehend ausgeführtes, zum Gehörſchande des obengenannten Gutes gehörige Grundſtück dem unten genannten Käufer dergeltalt mittelſt bei dieſem Kreisgerichte beigebrachten Kaufcontracts übertragen worden iſt, daß das hier ausgeführte Grundſtück mit allen Gebäuden und Appertinentien dem resp. Käufer als freies von allen auf dem Gute ruhenden Hypotheken und Forderungen unabhängiges Eigenthum für ihn und ſeine Erben und Erb- und Rechtsnehmer angehören ſoll, als hat das Wenden-Wallſche Kreisgericht ſolchem Geſuche wiſſenſchaft, kraft dieſes Proclams Alle und Jede, mit Ausnahme der adeligen Güter-Credit-Societät und ſonſtigen ingroßariſchen Gläubiger, deren Rechte und Ansprüche unalterirt bleiben, welche auch aus irgend einem Grunde Ansprüche, Forderungen und Einwendungen gegen die geſchloſſene Veräußerung und Eigenthumsübertragung genannten Gefindes, ſammt allen Gebäuden und ſonſtigen Appertinentien formiren zu können vermeinen, auffordern wollen, ſich innerhalb 6 Monaten, a dato dieſes Proclams, bei dieſem Kreisgerichte mit ſolchen ihren vermeintlichen Forderungen, Anſprüchen und Einwendungen gehörig anzugeben, ſelbige zu documentiren und auszuführen, widrigenfalls richterlich angenommen ſein wird, daß alle Diejenigen, welche ſich während des Proclams nicht gemeldet, ſilſchweigend und ohne allen Vorbehalt darin gewilligt haben, daß das genannte Grundſtück nebst allen Gebäuden und Appertinentien als ſelbſtſtändiges Hypothekenſtück conſtituir, dem resp. Käufer als alleigenes, von allen Hypotheken des Hauptgutes freies Eigenthum erb- und eigenthümlich adjudicirt werden ſoll, und zwar:

Auſſel Nr. 67, groß 18 Tſhr. 87 Gr., auf den Herrn Reinhold Wītelhof, für den Preis von 4210 Rbl. Silb. Nr. 64. 3

Wenden, den 6. Februar 1884.

Jaun-Peebalgas Leijes Sewik puſmahjas grūntneks Sprīģis Auſin ir mīrīs, tad teel wīna paradu dēweji un nehmaji uſaizīnātī līhſ 17. Māi ſ. g. pēe ſchahs pagasta teefas peemēdētecs, wehlat newēns netīſs pēemēnts, bet ar to leetu pehjs līſuma līdāhīs.

Jaun-Peebalga, 17. Februar 1884. Nr. 104. 3

No Krona Klawfalna pagasta teefas, Zehſu aprīnī, teel ar ſcho, ſchējenes mīrūſcha Dahw Gāwarina mantīneſī,

Klawfalna pagasta teefā, 18. Februar 1884. Nr. 17. 3

No Krona Klawfalna pagasta teefas, Zehſu aprīnī, teel ar ſcho, ſchējenes mīrūſcha Dahw Gāwarina mantīneſī,



Ja arī wīst wīna parādā bēvēst un nehmāst ušāiznāt, trīsu mehnešču laika a dato pee šchahs pagasta tečas pectel- tees. Wehlaķa pectelščes netiķs waitrs eewehroti, bet parādā flehpeji kritiķs likumīgā sodā.

Klamkalna pagasta teča, 18. Februar 1884. Nr. 19. 3

No Lubahnes pagasta tečas teč- zaur šcho wīst mantas nehmāst un da- libneest taķs wehļ šche glabāščanā bu- damas un iřdālamas naudas šchini muļķā miruščas Stihne Kuige ušāiznāt, fawas prašičanas un mantosčanas tečības ar leezibahm pee šchahs tečas eefsch 3 mehnešču laika peeneest, jo wehlaķa ne- weens waitrs netiķs klauķiķs bet ar fawahm prašičanahm atrabiti.

Lubahn pagasta teča, tat 17. Februar 1884. Nr. 22. 3

### Торги. Торге.

Von dem Rigaschen Landgerichte wird hierdurch bekannt gemacht, daß am 9. März d. J. Mittags 1 Uhr in Volterra die aus 7502 Stück eichenen Pipen- stäben bestehende Ladung des gestrandeten Schiffes „Bethlehem“ durch eine dies- seitige Gerichtsdelegation gegen sofortige Baarzahlung öffentlich wird versteigert werden. Nr. 400. 2

Riga-Schloß, den 20. Februar 1884.

Bezugnehmend auf die diesseitige Publication vom 10. September 1883 Nr. 2119 wird von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts hiermit zur öffentlichen Kenntniß gebracht, daß die auf den 7. März 1884 anberaumte Meistbotstellung des dem Expeditor Andreas Abrißli gehörigen, alhier im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 366, nach der polizeilichen Einteilung aber im 2. Quartier der Petersburger Vor- stadt, an der Friedensstraße sub Pol.- Nr. 252A belegenen Immobilien nicht stattfinden wird. Nr. 599. 2

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 1. März 1884.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Donat Bro- nitowsky gehörigen, im 6. Hypotheken- bezirk sub Grundbuch-Nr. 106, nach der polizeilichen Einteilung aber im Riga- schen Patrimonialgebiet jenseits der Düna an der Kalnezeemischen Straße sub Land-Pol.-Nr. 143 belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Verstei- gerungstermin auf den 4. September 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zu- schlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntel von der Kaufsumme so- gleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejen- gen, welche an den obengenannten Donat Bronitowsky, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil rechtliche An- sprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Vorbringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 492. 1

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 16. Febr. 1884.

Von der 1. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem zum Gute Nahof verzeichneten Jahn Uppit gehörigen, alhier im 2. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1076, nach der polizei- lichen Einteilung aber im 4. Quartier der Petersburger Vorstadt an der Dampf- sägemühlensstraße sub Pol.-Nr. 46 bele- genen und dem Rigaschen Hypotheken- Verein verpfändeten Immobilien nachge- geben und der Versteigerungstermin auf den 4. September 1884 anberaumt worden.

In Folge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags, vor diesem Gericht zu er- scheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zu- schlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins, ein Zehntel von der Kaufsumme so- gleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, so- wie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Dieje- nigen, welche an den obengenannten Jahn Uppit, beziehungsweise an das obbezeichnete Immobil, rechtliche An- sprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Versteigerungstermine, unter Vorbringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht genommen werden soll. Nr. 503. 1

Riga-Rathhaus, in der 1. Section des Landvogteigerichts, den 20. Febr. 1884.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins der öffentliche Verkauf des dem Fuhrmann Christoph Premath gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 1204, bezw. im 3. Quartier des 2. Vorstadttheils sub Pol.-Nr. 356A, nach der neuen Einteilung im 2. Moskauer Stadttheile 2. Quartiers sub Pol.-Nr. 176A an der Moskauer Straße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien nachgegeben und der Versteigerungstermin auf den 14. August 1884 anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage, um 1 Uhr Nachmittags vor diesem Gericht zu er- scheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zu- schlage hat der Meistbieter, gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntel von der Kaufsumme so- gleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, sowie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an den obengenannten Christoph Premath, bezw. an das obbezeich- nete Immobil, rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Ver- steigerungstermine, unter Vorbringung ge- höriger Belege, bei diesem Gericht an- zumelden und zwar bei der Verwar- nung, daß widrigenfalls auf solche Ansprüche bei der Vertheilung des Meistbotschillings keine Rücksicht ge- nommen werden soll. Nr. 234. 2

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 13. Februar 1884.

Von der 2. Section des Rigaschen Landvogteigerichts ist auf den Antrag des Rigaschen Hypotheken-Vereins ein öf- fentlicher Termin für den öffentlichen Ver- kauf des der Dlnaburgschen Meschtschanta Astmja Weinerowitsch gehörigen, im 3. Hypothekenbezirk sub Grundbuch-Nr. 926 bzw. im 3. Quartier des 2. Vorstadt- theils sub Pol.-Nr. 158, nach der neuen Einteilung im 2. Moskauer Stadttheile 2. Quartiers sub Pol.-Nr. 139 an der St. Neureußischen Straße belegenen und dem Rigaschen Hypotheken-Verein verpfändeten Immobilien auf den 27. März c. anberaumt worden.

Infolge dessen werden die etwaigen Kaufliebhaber hierdurch aufgefordert, an dem obengenannten Tage um 1 Uhr

Nachmittags vor diesem Gericht zu erscheinen und ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen. Nach erfolgtem Zu- schlage hat der Meistbieter gemäß § 88 der Statuten des Hypotheken-Vereins ein Zehntel von der Kaufsumme so- gleich bei Gericht einzuzahlen und den Rest binnen sechs Wochen nach dem Versteigerungstermine zu berichtigen, so- wie die Kosten des Zuschlages zu tragen.

Gleichzeitig werden auch alle Diejenigen, welche an die obengenannte Astmja Wei- norowitsch, bez. an das obbezeichnete Im- mobil rechtliche Ansprüche haben, hierdurch angewiesen, dieselben bis zum Verstei- gerungstermine, unter Vorbringung gehöriger Belege, bei diesem Gericht anzumelden und zwar bei der Verwarnung, daß widri- genfalls auf solche Ansprüche bei der Ver- theilung des Meistbotschillings keine Rück- sicht genommen werden soll.

Riga-Rathhaus, in der 2. Section des Landvogteigerichts, den 13. Februar 1884. Nr. 236. 2

Von Einem Edlen Rathe der Kai- serlichen Stadt Dorpat wird hierdurch bekannt gemacht, daß die alhier im 2. Stadttheil sub Nr. 299, an einer Ecke der Markt- und der Salzstraße auf Erbgrund belegenen, den Hebräern Sossel und Chaim Leib Löwenberg gehörigen hölzernen Wohnhäuser sammt allen Appertinentien auf den Antrag eines öffentlichen Vogteigerichts öffentlich verkauft werden sollen. Es werden demnach Kaufliebhaber hierdurch auf- gefordert, sich zu dem deshalb auf den 27. April d. J. anberaumten ersten, so wie dem alsdann zu bestim- menden zweiten Ausbot-Termine Ver- mittags um 12 Uhr in eines Edlen Rathes Sitzungszimmer einzufinden, ihren Bot und Ueberbot zu verlaublichen und sodann wegen des Zuschlages weitere Verfügung abzuwarten.

Dorpat-Rathhaus, am 1. Februar 1884. Nr. 271. 3

Von Einem Kaiserlichen Dorpatschen Kreisgerichte wird hierdurch bekannt ge- macht, daß das im Dorpat-Werroschen Kreise und Ddenpachischen Kirchspiele unter dem Gute Gasthof belegene 38<sup>52</sup>/<sub>112</sub> Dessätinen große Grundstück Lamine Nr. 15 am 24. Mai 1884 12 Uhr Mittags hiersebst öffentlich versteigert werden soll, der Meistbot, aber am darauffolgenden Tage um dieselbe Zeit stattfinden wird.

Die Bedingungen zu diesem öffent- lichen Verkauf sind folgende:

1) soll Meistbieter gehalten sein, auf das entstandene Gesinde sofort nach er- haltenem Zuschlage dreihundert Rub. S., den übrigen Meistbotschilling aber binnen drei Wochen, vom 25. Mai c. ab gerechnet, zu liquidiren,

2) soll das vorhandene eiserne In- ventar nach einem vom Gemeindegerrichte aufgestellten Verzeichniß mit dem Gesinde versteigert und die Meistbotsumme dafür in der Meistbotsumme für das Grund- stück selbst inbegriffen sein,

3) soll Meistbieter sich das betreffende Gesinde binnen drei Wochen a dato des Meistbots nach erfolgter Liquidation zuschreiben lassen,

4) soll Meistbieter verpflichtet sein, das fehlende oder mangelhafte eiserne Inventar anzuschaffen, resp. zu ergänzen,

5) hat Meistbieter die Kosten dieser Meistbotstellung am 25. Mai c. baar hiersebst zu erlegen.

Die betreffende Gemeindeverwaltung ist dießseits angewiesen, das oben ange- führte Gesinde in seinen Grenzen und Gebäuden, sowie den etwaigen Viehbe- stand, Ackergeräthschaften u. etwaigen Kaufliebhabern am 23. Mai c. von 10 bis 3 Uhr Nachmittags zu zeigen. Die Chartre des Gesindes sowie der Schuldenbetrag, mit welchem dasselbe belastet, ist im Dorpatschen Kreisgerichte am Meistbottage von 9 Uhr Morgens ab in der Kanzlei einzusehen.

Dorpat-Kreisgericht, am 27. Januar 1884. Nr. 455. 1

Von Einem Edlen Rathe der Kai- serlichen Kreisstadt Wenden wird hier-

durch zur allgemeinen Kenntniß gebracht, daß auf desfalligen Antrag des Herrn Wendenischen Stadtrevisors Otto Gus- tavson dessen in der Stadt Wenden an der Riga-Monachburger Straße sub Nr. 20 belegene steinerne Immobilien nebst Nebengebäuden und sonstigen Appertin- entien mittelst Vertorgung am 7. und 10. Mai c., Mittags 12 Uhr, zur öffentlichen gerichtlichen Versteigerung gelangen wird.

Die für die Substation festgestellten Special-Bedingungen werden vom 20. April d. J. ab, in der Raths-Kanzlei zur Einsichtnahme ausliegen.

Wenden, am 6. Februar 1884.

Nr. 403. 3

Vom Vogteigericht der Stadt Pernau wird andurch bekannt gemacht, daß auf Anordnung eines Hochedlen Rathes dieser Stadt das dem verstorbenen Johann Ohmann gehörige im 3. Quar- tal der hiesigen Vorstadt sub Nr. 493 belegene Grundstück sammt Appertinen- tien hiersebst zum öffentlichen Ausbot gestellt werden soll und daß die Aus- bots-Termine auf den 21., 22. und 23. Mai d. J., der vierte und letzte Termin aber, falls auf einen solchen angetragen werden sollte, auf den 24. Mai d. J. anberaumt worden sind, als weßhalb alle Diejenigen, welche auf diesen Aus- bot zu reflectiren gesonnen, sich an den genannten Tagen, Mittags 12 Uhr, hier einzufinden, Bot und Ueberbot zu verlaublichen und alsdann abzuwarten haben, was wegen des Zuschlages ver- fügt werden wird.

Die Bedingungen des Ausbotes sind in der Kanzlei dieses Vogteigerichts einzusehen.

Pernau-Vogteigericht, den 16. Februar 1884. Nr. 115. 3

Рижская таможенная сима объявляет, что въ пакгаузѣ ея 6. будущаго Марта и въ послѣдующіе дни въ 11 часовъ утра будутъ продаваться съ публичнаго торга слѣдующіе то- вары: 55 п. 27 ф. динка въ листахъ, 497 гривовъ стекольныхъ пуговицъ, 1 боченокъ хлѣбнаго вина „виски“, мѣрою 87 бутылокъ, 4300 шт. сигаръ, 26 ф. чернаго чая, 45 дюж. льняныхъ носовыхъ платковъ, 1 ал- мазъ въ оправѣ для стекольщиковъ, 2 шт. масорѣзокъ, 7 костюмовъ и 1 кофта дѣтскіе, 42 дюж. ножей слезающихъ въ простой оправѣ, 2 дюж. столовыхъ ножей, 8 ф. 10 зол. швейныхъ иглъ, 14 кусковъ полу- шелковой ткани, мѣрою 289 арш., 1 шаль и 1 косынка кружевные, 22 дюж. стеколъ для лампъ, 1 пара очковъ въ золотой оправѣ, 1 бочка винограднаго вина пеншпучаго, въ- соемъ брутто 5 п. 38 ф., 1 бочка коньяку, брутто 13 п. 13 ф., 1 бочка патоки, брутто 9 п. 35 ф., 46 п. 30 фунт. сатиризованнаго картона, 2000 шт. нулевыхъ патроновъ, 6 ф. 59 зол. револьверныхъ патроновъ, 3 старыя дуохствольныя пистолета, 1 револьверъ, 105 пуд. чугуновыхъ отливковъ разбитыхъ, 3 шт. глян- ныхъ трубъ разбитыхъ для газоваго завода, 9 поврежденныхъ бочекъ фдлаго патра, брутто 159 п. 21 ф., 12 шт. старыхъ газевыхъ будокъ для часовыхъ, разныя мелочныя то- вары и 11 бочекъ негодныхъ въ пищу, слезащъ, причѣмъ покупатели обязаы, купленные слезы смѣшати на свой счетъ съ опредѣленнымъ количествомъ негашеной извести и потымъ чрезъ два дня вывезти съ сельскаго брака. № 1657. 2

Рига, 27. Февраля 1884 года.

Динабургское городское полицей- ское Управленіе согласно постано- вленія своего, состоящагося 6. Фе- враля сего года, симъ объявляетъ, что въ присуствіи оного 25. Апрель сего года будутъ производиться торги на продажу деревяннаго одноэтаж- наго на каменномъ фундаментѣ дома выходящаго въ длину 3 сажени, а въ ширину 4 саж. 2 арш. съ дере-



ванными элиголемъ, имѣющимъ 4 саж. длины и 3 саж. ширины, состоящемъ въ г. Динабургъ 3. части въ 108 кварталъ на Житомирской улицѣ на участкѣ городской земли № 1 лит. Б, принадлежащаго наследникамъ Динабургской мѣщанин Таубы Равдинъ, Шмуилъ Исерову, Хаимъ Ицки и Хаскѣ Равдинамъ, описаннаго за неплатежъ или согласно рѣшенія б. Витебской соединенной Палаты изложеннаго въ отношеніи ея, отъ 29. Іюля 1883 г. № 15318, за нарушение табачнаго устава штрафа въ размѣрѣ 150 р. Подъ описаннымъ имуществомъ и надворными постройками, находится земли по фасадной и задней линіямъ по 10 сажень, а по боковымъ сторонамъ по 14 саж., а всего 140 саж. Домъ этотъ граничитъ съ фасадной линіей Житомирскою улицею, съ лѣвой стороны домомъ Шевеля Гурвича, съ правой домомъ Зенгирева, а съ задней общественною еврейскою банею и оцѣненъ въ 450 руб. съ каковой суммы и начнутся торги.

Желающіе участвовать въ торгахъ благоволятъ прибыть въ присутствіе полицейскаго Управленія на означенное выше число гдѣ имъ будутъ предъявлены бумаги относящіяся къ описи. № 1652. 2

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Мельничій, жительствующій въ С.-Петербургѣ Литейной части, 2. участка, по Васильевской улицѣ, въ домѣ № 33, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензій надворнаго совѣтника Михаила Павловича Тиханова въ 4000 руб. съ процентами съ 13. Апрѣля 1883 г. по день платежа по исполнительному листу С.-Петербургскаго окружнаго суда, 6. отдѣленія, отъ 28. Мая 1883 г. за № 2300 будетъ

производиться Апрѣля 18. дня 1884 года съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 6. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Ораніенбаумскому 2. гильдіи купцу Степану Терентьевичу Кудряшеву, заключающагося въ земляхъ разныхъ угодій въ количествѣ 251 дес. и 2280 квадр. саж. состоящаго С.-Петербургской губерніи, Лужскаго уѣзда, 1. стана, Краснотерской волости, подъ названіемъ первой части деревни Клескуши. Имѣніе это заложено въ суммѣ 4000 руб. вышепоименованному Тиханову и будетъ продаваться въ цѣломъ его составѣ. Торги начнутся съ оцѣночной суммы 4000 руб. № 85. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Гаммъ, жительствующій въ Московской части, 2. участка, по Лиговкѣ № 85, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензій фельдфебеля Кавалергардскаго Ея Величества полка Николая Николаевича Никулина по закладной 2500 руб. съ процентами и суд. изд. 204 р. 22 к. будетъ производиться Апрѣля 18. дня 1884 года, съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 4. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, второй публичный торги на недвижимое имѣніе, принадлежащее С.-Петербургской мѣщанин Анастасіи Григорьевнѣ Павловой, заключающееся въ каменномъ двухъ этажномъ домѣ съ строеніемъ и землемъ въ количествѣ 274 кв. саж., состоящее въ С.-Петербургѣ Александро-Невской ч., 2. участка, на углу Предтеченской ул. и Чубарова пер., подъ №№ по табелямъ 1846 г. — 269, а 1874 г. — 321 и полицейскими 42 и 8. Имѣніе заложено истцу Никулину въ суммѣ 2500 р.

и будетъ продаваться право отъѣчницы Павловой въ означенномъ имѣніи на одну шестнадцатую часть. Для первыхъ торговъ имущество это было оцѣнено 3063 р. 48 к., на вторыхъ же торгахъ, на основ. 1182 ст. Уст. Гр. Суд., можетъ быть продана и ниже оцѣнки. № 226. 3

Судебный приставъ С.-Петербургскаго окружнаго суда Гаммъ, жительствующій въ Московской части, 2. участка, по Лиговкѣ домъ № 85, симъ объявляетъ, что на удовлетвореніе претензій Московскаго мѣщанина Ивана Гаврилова Ильина въ суммѣ 5000 руб. будетъ производиться Апрѣля 18. дня 1884 года, съ 10 часовъ утра, въ залѣ засѣданій при 6. отдѣленіи С.-Петербургскаго окружнаго суда, публичная продажа недвижимаго имѣнія, принадлежащаго Московской мѣщанинъ Евгения Ивановичъ Ильиной, заключающегося въ участкѣ земли мѣрою 992 1/2 квадр. саж., состоящаго въ С.-Петербургѣ, Александро-Невской ч., 2. уч., по Тамбовской ул. подъ №№ по табелямъ 1846 г. — 343, а 1874 г. подъ лит. А и полицейскими № 16. Имѣніе заложено и будетъ продаваться въ цѣломъ составѣ. Торги начнутся съ оцѣночной суммы 4000 руб. № 236. 3

Витебское Губернское Правленіе объявляетъ, что за неплатежъ княземъ Петромъ Александровичемъ Баграціонемъ поземельныхъ и другихъ казенныхъ высканій, въ количествѣ 2077 р. 61 к., а также долга С.-Петербургской сокращенной казны въ суммѣ 127 руб. съ процентами, по день полученія въ казну денегъ, по 1 коп. въ сутки, всего на сумму 2204 р. 61 к., въ присутствіи Губернскаго Правленія, 25. Апрѣля сего года, будетъ производиться

торги, съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою, на продажу принадлежащаго ему, Баграціону, имѣнія „Долгая Нива“, состоящаго въ 1 станѣ Полоцкаго уѣзда, заключающаго къ себѣ земли 114 дес. 1240 саж., оцѣненнаго въ 1150 р., по десятиѣтной сложности. Желающіе участвовать въ торгахъ приглашаются на означенное выше число въ Губернское Правленіе, гдѣ могутъ разсматривать опись и всѣ бумаги, до сей продажи относящіяся. № 10019. 1

Витебскій губернский распорядительный комитетъ объявляетъ, что въ соединенномъ присутствіи: Казенной Палаты и комитета назначены, на 23. будущаго Марта, торги съ узаконенною чрезъ три дня переторжкою на отдачу съ подряда размѣщенія въ Витебскѣ слѣдующихъ частей 163. пехотнаго Ленкоранскаго полка: полковаго штаба съ лазаретомъ, цейхаузомъ, всеми мастерскими и прочими хозяйственными заведеніями, 4 батальонныхъ штабовъ, 11 ротныхъ дворовъ и 1349 нижнихъ чиновъ съ музыкантскою командою въ теченіи 6 лѣтъ съ 1. Сентября 1884 г. Изустные торги начнутся въ 12 часовъ съ суммы 15,883 руб. съ допущеніемъ запечатанныхъ объявленій въ установленномъ законоположеніемъ о казенныхъ подрядахъ порядкѣ и съ приложеніемъ узаконенныхъ залоговъ на 1/3 часть годовой подрядной суммы. № 724. 2

За Дѣл. Ваце-Губернатора:

старшій совѣтникъ:  
М. Минингманъ

Секретарь: П. Давиденковъ.

## Неофициальная Часть. Nichtofficieller Theil.

### Immobilien-Verkauf.

Am 15. März c., Nachmittags 1 Uhr, soll bei dem Waisengerichte der Kaiserlichen Stadt Riga das zum Nachlasse des weil. Restaurateurs und Hausbesizers Carl Wefmann gehörige, alhier im Mitauer Stadtheil, 2. Quartier auf Gravenhof an der Altonaer Straße sub Pol.-Nr. 108 (Ndr.-Nr. 1) belegene Immobilien (früher Wilhelmshöhe), unter den im Meistbotstermin zu verlaufenden Bedingungen, von denen hier nur hervorzuheben ist, daß der Meistbieter sämtliche Kosten der Meistbotstellung und des Aufschlages zu tragen hat, zum öffentlichen Meistbot versteigert werden.

Riga, den 1. März 1884.

Paul Stamm, Waisenbuchhalter.

### 30 Rbl. Belohnung

demjenigen, welcher näheren Nachweis erteilt über eine in der Nacht vom 23. auf den 24. Februar c. dem Rodenpoischen Maschinen-Fabrikier

gestohlene Stute.

Besondere Merkmale sind: die vier Füße vom Hufen bis über's erste Gelenk weiß, weiße Schnauze und einen weißen Fleck auf der Stirn, brauner Schwanz, Wähne auf der linken Seite und mehr schwarz als grau, Körper schimmelgrau. Näherere Auskünfte empfängt große Alexanderstraße Nr. 137

Hausbesitzer Griesel.

### Klee-, Timothy-, Raygras-Saat und Wicken

empfiehlt in vorzüglicher Qualität zu billigsten Preisen und versendet auf Wunsch Muster

H. E. Hoffmann,  
RIGA,  
kleine Königstraße 13.

### Zweite Rigaer Gesellschaft gegenseitigen Credits.

Donnerstag den 15. März a. c., Abends 7 Uhr, im Locale der Bank, Ecke der Sand- und Jacobsstraße (Eingang von der Jacobsstraße):

ordentliche

### General-Versammlung.

Tagesordnung: 1) Jahres-Rechnungsbericht.

2) Wahl zweier Directoren und dreier Deputierten.

§ 59 der Statuten. Jedes Mitglied kann sein Stimmrecht einem anderen Mitgliede übertragen, jedoch kann Niemand für sich und in Vollmacht für andere Mitglieder mehr als drei Stimmen vertreten.

§ 60 der Statuten. Im Falle, daß weniger als die Hälfte der Mitglieder der Gesellschaft auf der General-Versammlung erscheinen sollte, wird eine Versammlung auf einen anderen Termin berufen.

Riga, den 1. März 1884.

Die Direction.

Die Direction der Allerhöchst bestätigten Dampfschiffahrts-Gesellschaft „Ostia“ beehrt sich hiermit zur Kenntnismahme der Herren Actionaire zu bringen, daß eine

ordentliche

### General-Versammlung

dieser Gesellschaft am Dienstag den 27. März a. c., um 5 Uhr Nachmittags, im Arensbürgischen Rathssaale abgehalten werden wird.

Tagesordnung:

1) Rechnungsbericht pro 1883;

2) Wahl einer Revisionscommission.

Arensburg, den 23. Februar 1884.

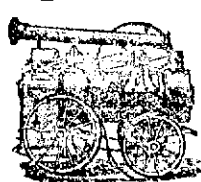
Die Direction.

### Das deutsch-alphabetische Verzeichniß

der Documente und Acte, welche der Stempelsteuer unterliegen und welche von derselben befreit sind, zusammengefaßt zur Anleitung bei der Anwendung des Allerhöchst am 17. April 1875 bestätigten Stempelsteuergesetzes, ist zu haben in der Redaction der Rbl. Gew.-Zeitung.

### P. van Dyk's Nachfolger, Riga - Reval.

Schwarz. Pflüge.



Dampf-Schleppmaschine

Alle Arten landw. Maschinen u. Geräthe.

Packard's Superphosphate: 18 a. 40%; Kainit, Knochenmehl, Ammoniak.

### Repertoire des Theaters in Riga

Ernabend den 3. März. Die Geschwister. Schauspiel. Darauf: Parfüfe, oder: Der Scheinheilige. Lustspiel.

Sonntag den 4. März. Mittags 1 Uhr: Motin. Abends 7 Uhr: Pfeffer-Höfel, oder: Die Frankfurter Wessie im Jahre 1297. Romantisches Schauspiel.

### ОТЪ СЪБЪЗДА

представителей желѣзныхъ дорогъ I. группы

объявляется, что вышамъ: 3. прибавленіе къ тарифу на перевозку товаровъ въ прямомъ сообщеніи желѣзныхъ дорогъ I. группы и наклепки о дополнительныхъ сборкахъ въ спеціальнымъ тарифамъ 6, 60, 74, 89 и 91. Прибавленіе это продается на всѣхъ станціяхъ дорогъ I. группы по три коп. за экземпляръ, наклепки же выдаются бесплатно на тѣхъ станціяхъ, между которыми установлены означенные спеціальные тарифы.

Rigaer

### Knochenmehl, englische Superphosphate, schwefelsaures Ammoniak

verkauft billigst

Herrn Stieda, Marstallstr. № 24.

Nachstehende örtliche Legitimationen sind von den Eigentümern als verloren angegeben und werden daher die etwaigen Finder derselben hierdurch aufgefordert, diese Legitimationen ungesäumt bei der Rigaschen Stenerverwaltung abzuliefern.

Die von der Rigaschen Stenerverwaltung dem Rigaschen Diensthabenden Stephan Lufjanew Witkew am 23. Juni 1879 sub Nr. 432 ertheilte, bis zum 1. August 1879 gültige Legitimation.

Die von der Rigaschen Stenerverwaltung dem Rigaschen Kunsthabenden Conrad Schmidt am 12. December 1879 sub Litt. 8. ertheilte, bis zum 1. Januar 1880 gültige Legitimation.

Redacteur A. Klingenbergt.